Amigoe

?STE JAARGANG — No.: 275

DINSDAG 27 NOVEMBER 1979

Vandaag

* Schertsvertoning in Staten p.1
* Vele contacten gelegd door Totolicavoorzitster p.2
* Rojer: Vijfjarige cao gevaarlijk precedent p.3
* Gezaghebbersfunctie op helling p.3
* Uitgave Warwaru onzeker p.5
* China na kwart eeuw weer IOC-lid p.7



H. (BEBE) ROJER
......gevaarlijk......

NVPU EN AVP VRAGEN NIEUWE VERGADERING AAN

Oppositie handig buitenspel gezet

Schertsvertoning in Staten

WILLEMSTAD — In de Statenvergadering van vanmorgen heeft niet de discussie plaats gevonden over het regeerprogramma van het kabinet-Martina zoals was verwacht. Eén Statenlid, Victor Miguel van MAN, voerde slechts het woord. Toen hij was uitgesproken sloot voorzitter Frans Figaroa de eerste ronde af, aangezien er op dat moment niet meer namen stonden op de sprekerslijst. Pogingen van de oppositieleden om daar tussen te komen leden schipbreuk. De oppositie is gebelgd over deze gang van zaken en een deel ervan heeft inmiddels een nieuwe vergadering aangevraagd.

In de vergadering van vanmorgen werd allereerst de heer Betico Croes gekozen tot nieuwe voorzitter als opvolger van de heer Figaroa die komende zaterdag gezaghebber wordt van Aruba.

De heer Miguel (MAN) zei in zijn toespraak dat het regeerprogramma realisme toont zoals de Nederlandse regering deed ten tijde van de Tweede Wereldoorlog. Hij deed een verzoek aan de overige Statenleden om hun steentje bij te dragen aan dit programma.

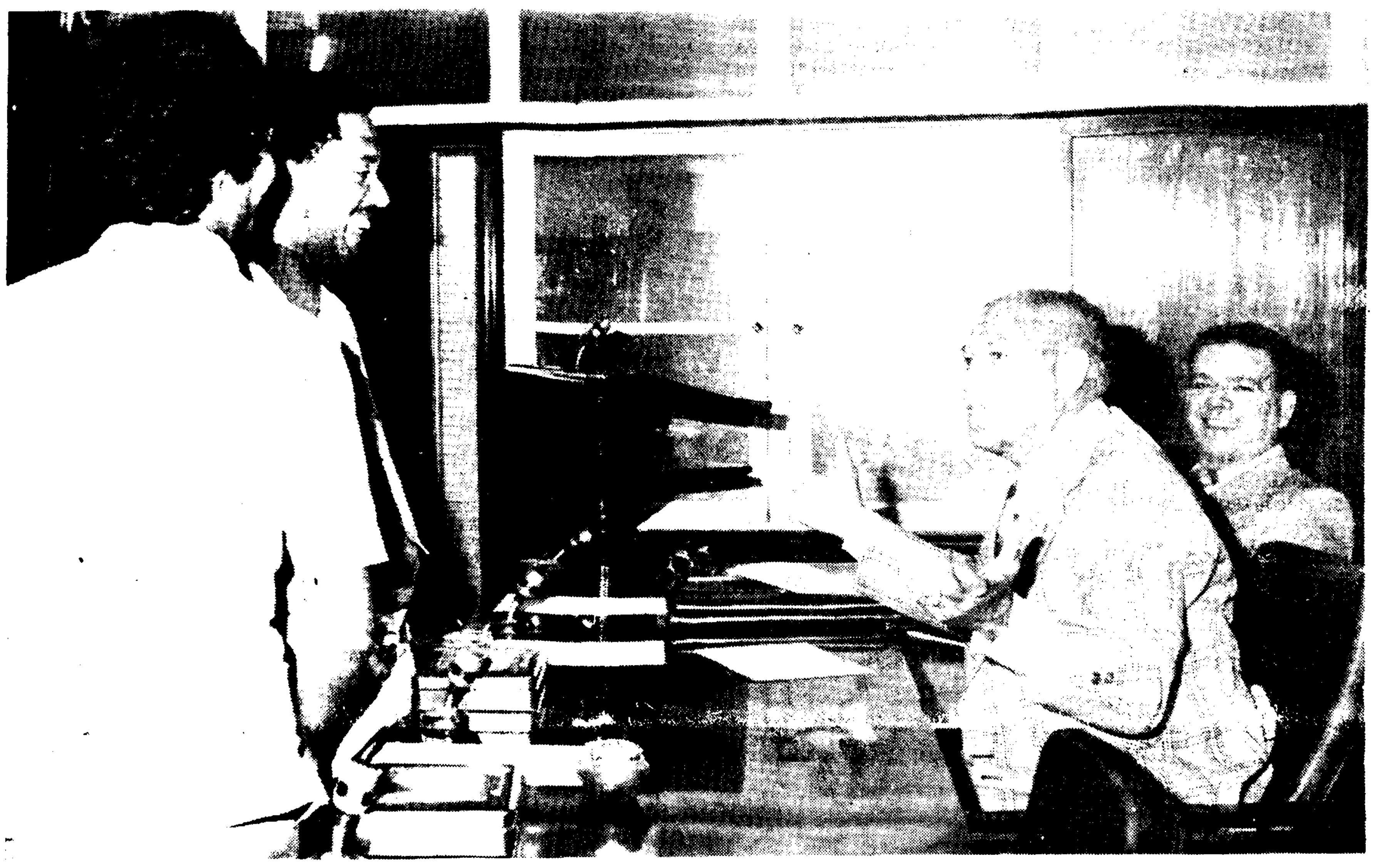
De Statenvoorzitter constateerde vervolgens dat er geen andere namen stonden op de sprekerslijst en hamerde de eerste ronde af en gaf het woord aan de minister-president Don Martina. Deze verheugde zich over het feit dat geen van de andere Statenleden het nodig hebben gevonden om het woord te voeren en zijn uitleg was dat allen blijkbaar instemden met de inhoud ervan. „Publiekelijk heeft een grote meerderheid van dit college zijn vertrouwen gegeven aan ons regeerprogramma", merkte de heer Martina op. „Dit is een historisch feit".

Vervolgens kregen nog enkele ministers het woord, daarna opnieuw de heer Miguel die tevreden was over de bijdragen van de overige Statenleden. In het bijzonder noemde hij de DP-fractie die in het geheel was niet komen opdagen en daarmee - zoals het MAN-Statenlid zei - „geen werkelijke steentje bijdraagt, maar ook geen in de weg legt van dit kabinet". Toen daarop de ministers niets meer op - of aan te merken had, werd de vergadering afgesloten - voor de laatste maal - door Frans Figaroa.

De fracties van NVP-U en AVP hebben inmiddels bij de griffie der Staten een verzoek voor een nieuwe vergadering aangevraagd. Zij willen opnieuw in de gelegenheid worden gesteld te debatteren over het regeerprogramma van het kabinet-Martina. Henny Eman jr (AVP) verklaarde desgevraagd aan de Amigoe dat hij bijzonder teleurgesteld in de wijze waarop de MAN, MEP en UPB getracht hebben en geslaagd zijn in hun poging om het regeerprogramma niet te hoeven verdedigen in de Staten. Hij erkende dat strict formeel de heer Figaroa misschien wel gelijk kan hebben gehad, doordat er geen namen stonden op de sprekerslijst, maar op het moment dat hij afsloeg had de heer Papy Jesurun van de NVP-U de vinger al opgeheven ten teken van de wens dat hij het woord wenste te voeren. De heer Eman had niet verwacht dat met zo'n belangrijke kwestie „politieke trucs" worden uitgehaald.

Gebelgd was hij tevens over het feit dat de heer Don Martina met zijn uitlatingen aangaf de houding van de heer Figaroa zelfs goed te keuren en verder ging met politiek bedrijven in deze hele zaak. Gebaseerd op het feit dat de heer Martina ook heeft verklaard altijd bereid te zijn - ". op geschikte ogenblikken" - met de Staten van gedachten te wisselen, is ondermeer door zijn

(Vervolg op pag. 3, kol. 5)



WILLEMSTAD — De coalitiegenoten van MAN (Sef Middelhof en Roy Marques links) en de twee eenmansfracties in de oppositie, de exministers Max Croes en Leo Chance (rechts) discussieerden tijdens een van de schorsingen vanmorgen in de Staten over het nut van een onderzoek op de Bovenwinden naar de bestuurschaos. De heer Chance meent dat dan ook een nader onderzoek verricht moet worden naar de Lockheed. In elk geval is het vanmorgen niet tot een openbare discussie over geen van beide gekomen in de Statenvergadering. De bijeenkomst werd reeds vóór twaalf uur vanmiddag afgehamerd door de scheidende Statenvoorzitter Frans Figaroa.

Lachertje

WAT VANMORGEN IN DE Staten is vertoond, is een lachertje van de eerste orde en daarom zwaar te betreuren. Strikt formeel had de Statenvoorzitter misschien gelijk toen hij afhamerde omdat niemand anders dan Victor Miguel zich had ingeschreven om het woord te voeren. Maar die regel (artikel 30 van het Reglement van Orde vande Staten) is er niet om de mond van de oppositie mee te snoeren. Iedereen weet dat de oppositie van plan was geweest om vandaag de regering nader aan de tand te voelen over de inhoud van het regeerprogramma, dat immers niet uitblinkt in duidelijkheid. Op een handige wijze is het kabinet-Martina daar onder uit gekomen, maar niet ten gunste van de democratie. Het is misschien goed zich in te beelden wat de reacties zouden zijn geweest van MAN en MEP als zij in de oppositie waren geweest.

De houding van de drie coalitie-genoten en het daar handig op inspelen door enkele ministers uit het nieuwe kabinet, is volkomen in strijd met de verkondigde hoop op een herleving van de democratie. Benieuwd wordt uitgekeken naar de reactie van nieuwe Statenvoorzitter, Betico Croes, op het verzoek van NVP-U en AVP om een nieuwe vergadering van de Staten over ditzelfde regeerprogramma met op de achtergrond de toezegging van premier Martina aan de Staten dat hij bereid is op gezette tijden met de Staten van gedachten te wisselen. De eerste keer moet nog komen.

Vuile was

DE BENOEMING VAN gezaghebbers geschiedt formeel in Den Haag door de "Kroon"; daarvoor is een KB (Koninklijk Besluit) nodig. Voor de goede gang van zaken wordt over een dergelijke benoeming overleg gepleegd met het eilandgebied en de centrale overheid voordat de uiteindelijke beslissing valt. Zo valt deze week het KB te verwachten met de benoeming van de heer Frans Figaroa tot gezaghebber van Aruba. Zolang die niet binnen is, kan de heer Figaroa zich geen gezaghebber noemen.

De benoeming van waarnemend gezaghebbers is een competentie van "de Gouverneur", lees: de centrale regering. Het zou voor de hand liggen als ook de ministerraad bij het nemen van een dergelijk benoemingsbesluit niet à priori tegen de wil van een bepaald eilandgebied inhandelt en vooroverleg pleegt.

Afgelopen vrijdag werd de nieuwbakken regering opgeladen met een dergelijke benoeming, aangezien de periode van de laatste waarnemend-gezaghebber "Ra" Martinez voorbij was en gezaghebber mr Ornelio Martina deze week voor dienstreis naar het buitenland moest. Los van alle formaliteiten had het BC in een brief gedateerd 12 november alvast laten weten opnieuw de heer Martinez herbenoemd te willen zien als waarnemer van de heer Martina. De regering, wetende dat dit verzoek een volkomen vrijblijvend karakter heeft, zag bezwaar in het feit dat de heer Martinez ruimschoots de leeftijdsgrens voor het (waarnemend) gezaghebbersschap heeft de overschreden. Omdat er op dat moment geen andere kandidaten waren van de kant van het eilandgebied werd een andere kandidaat gezocht en gevonden in de persoon van George Curiel, waarnemend directeur van het departement van Ontwikkelingssamenwerking. Diens tijdelijke(!) benoeming loopt tot 15 januari.

Formeel is er geen vuiltje aan de lucht. De centrale regering zag zich genoodzaakt om snel een vervanger voor de heer Martina aan te wijzen en dat geschiedde zonder dat er voorschriften werden overschreden. Toch had de centrale regering moeten zien te vermijden dat er problemen konden voortkomen uit deze kwestie op een moment dat dat zeer inopportuun is gezien de précaire algehele situatie van Land en eiland. Daarom had op zijn minst vrijdagmiddag een geïnformeerd moeten worden bij het BC of er eventueel andere kandidaten bij het eilandgebied waren. Ondanks de vele regen en de kabelstoringen had een telefoontje vanuit het Fort Amsterdam naar het bestuurskantoor op Scharloo tot de mogelijkheden behoord, waardoor onnodig leed zou zijn vermeden. Temeer omdat de heer Don Martina ook weet dat de functie van waarnemend gezaghebber in de loop der tijden

(Vervolg op pag. 3, kol. 1)

Gijzeling in Teheran ernstig gevaar vrede geacht

Spoedzitting V-raad over Iran

NEW YORK — De Veiligheidsraad van de Verenigde Naties zal vandaag om 16.00 uur tijd officieel bijeenkomen voor een spoedzitting over de Iraanse crisis, zo hebben de Verenigde Naties vanochtend in New York bekendgemaakt.

De Iraanse minister van Buitenlandse Zaken Bani-Sadr zal volgens secretaris-generaal Kurt Waldheim van de VN echter pas zaterdag in New York aankomen om deel te nemen aan de debatten. De Verenigde Staten verklaarden via hun ambassadeur bij de VN, Donald McHenry „het nog niet eens te zijn over het plan dat voor het beraad moet worden getrokken". De raad zal, naar maandag al in diplomatieke kringen verluidde, dan ook wellicht geen enkele beslissende stap nemen tot Bani-Sadr in de VN kan komen. Door nietgebonden landen was erop aangedrongen, dat de raad slechts kort zou bijeenkomen om verklaringen van Waldheim en raadsvoorzitter Palacios de Vizzio aan te horen en dan het beraad op te schorten tot Bani-Sadr arriveert, zo werd uit dezelfde kringen vernomen. Iran had de raad verzocht tot diens komst helemaal geen zitting te houden.

De spoedzitting was gevraagd door secretaris-generaal Waldheim wegens de wat hij noemde „ernstigste bedreiging van de vrede" na de Cuba-crisis in 1962. In de loop van de dag zal de raad eerst nog bijeenkomen voor overleg over de procedures van de later te houden officiële zitting. Deze zal dan worden gehouden, terwijl dan 49 Amerikaanse gijzelaars in de Amerikaanse ambassade in Teheran al ruim drie weken worden vastgehouden door studenten, zonder dat nog iets wijst op een doorbraak in de impasse rond de Iraanse eis, dat de verdreven sjah aan Iran moet worden uitgeleverd om terecht te staan.

De Iraanse leider Chomeini heeft gisteren heftige kritiek geleverd op het besluit van de Verenigde Naties de Veiligheidsraad bijeen te roepen om „alleen te praten over de vrijlating van de gijzelaars in de Amerikaanse ambassade in Teheran". De ayatollah zei dit in een interview met de nationale Japanse radio (NHK) in zijn woonplaats Qom.

Over de bezetting van de ambassade zei Chomeini dat „ons doel niet is wraak te nemen maar om voor de wereld de ware aard te onthullen van diegenen die de afgezette sjah steunden en het Iraanse volk onderdrukten en uitbuiten". De geestelijke leider vindt de bijeenkomst van de Veiligheidsraad eenzijdig als alleen de kwestie van de gijzelaars in de ambassade aan de orde komt en niet wat hij noemde de „ongeordende politiek van de sjah en die plunderaars die hem steunden". Iran zal een dergelijke discussie niet erkennen, aldus Chomeini.

Uit welingelichte bronnen in is vernomen dat de niet-gebonden leden van de raad de Amerikaanse delegatie ervan af trachten te houden een diepgaande discussie te beginnen voordat de Iraanse minister van Buitenlandse Zaken is gearriveerd. Zij en ook een aantal andere leden van de raad geloven dat het beter is de openingsbijeenkomst te beperken tot verklaringen van Secretaris-generaal Waldheim en van de voorzitter van de raad, de Boliviaan Palacios de Vizzio, en daarna de vergadering voor ongeveer een week te schorsen, aldus de bronnen. Tijdens een interview voor de televisie eerder maandagavond zei Waldheim dat Washington voorlopig heeft ingestemd met zijn idee voor een internationale commissie die de beschuldigingen van Iran moet onderzoeken dat de sjah de mensenrechten heeft geschonden en zich gelden heeft toegeëigend.

De afgezette sjah van Iran zal waarschijnlijk deze week een behandeling ondergaan waarbij een resterende galsteen moet worden verwijderd. Dit is uit welingelichte bronnen vernomen. De stralingsbehandeling tegen kanker is afgelopen donderdag voltooid en volgens zijn assistenten wil de sjah na de behandeling tegen de galsteen terugkeren naar zijn huis in Mexico.

Franse verkeersleiders gaan door met staking

PARIJS — De vliegverkeersleiders van het belangrijke Franse controlecentrum Athis-Mons hebben gisteren besloten hun stakingsacties voort te zetten. De acties, waarbij vliegtuigen op gezette tijden geen toestemming krijgen te vertrekken, duren al drie weken en hebben tot aanzienlijke vertragingen geleid.

Smartegeld

NEW YORK — De 43-jarige Arlene Carmen, een Amerikaanse die voor haar kerk werk doet onder publieke vrouwen, heeft gisteren van een rechter in New York 8.500 dollar smartegeld toegewezen gekregen.

Mevrouw Carmen was tijdens een politie-optreden tegen tippelaarsters op Times Square opgepakt en 22 uur vastgehouden.

De rechter vond haar aanhouding niet verwonderlijk, maar haar vasthouden wel. De politie moet het gelag betalen.

Vrijgeleide voor Hector Campora

BUENOS AIRES — De militaire leiders van Argentinie hebben bekendgemaakt dat oud-president Hector Cámpora het land mag verlaten. Cámpora verblijft sinds drie en een half jaar op de Mexicaanse ambassade in Buenos Aires.. Volgens een officieel communiqué zal zijn vertrek „binnenkort plaatshebben". Cámpora lijdt aan kanker in de nek. Hij was president van Argentinie van mei tot juli 1973 toen Juan Domingo Peron terugkeerde uit ballingschap in Spanje en de macht overnam.

Muzorewa stemt in met wapenstilstand

Patriottisch Front wil verder overleg

LONDEN — De regering van Zimbabwe-Rhodesie van premier Muzorewa heeft meegedeeld de Britse plannen te aanvaarden voor de organisatie van een wapenstilstand. Muzorewa's tegenstanders, de leiders van het Patriottisch Front, echter hebben laten weten dat er nog heel wat onderhandeld moet worden alvorens zij akkoord gaan.

Muzorewa's regering vindt een deel van de plannen erg onaangenaam, maar vindt ze toch de best mogelijke basis voor het tot stand brengen van een doelmatig bestand. Patriottisch Front-leiders Nkomo en Mugabe waren vandaag niet op de conferentie aanwezig omdat zij het ultimatum niet wilden laten aanleunen dat voorzitter Lord Carrington, de Britse minister van Buitenlandse Zaken, had gesteld. Zij spraken echter wel privé met hem en later werd bekend dat zij vandaag weer op de conferentie aanwezig zullen zijn.

Woordvoerder Eddison Zvogbo van het Patriottisch Front zei dat de Britse voorstellen meer in detail zullen moeten worden uitgewerkt.

De delegatie van Zimbabwe-Rhodesie zei dat in het ideale geval de guerrilla-strijders naar hun bases in Zambia, Botswana en Mozambique zouden moeten worden teruggezonden, maar dat zijn partij van de eis afstand zou doen. De regeringstroepen zouden echter aanvallen in Zambia en Mozambique blijven uitvoeren zolang de guerrillastrijders blijven infiltreren in Zimbabwe-Rhodesie.

De woordvoerder van het Patriottisch Front herhaalde dat ultimatum zuuen worden genegeerd, als Lord Carrington die weer zou stellen.

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n, Curaçao N.A.
Postbus 577
Giro 440.000
Bankrek. nr. 874.825-10
Maduro & Curiel's Bank N.V.
CURACAO
Centrale (alle afdelingen): 672000
Directrice: Mayra van der Dijs.
Redaktie-raad: Goretti Salsbach, Frans Heiligers en Mayra van der Dijs.
Overige leden Redaktie: Oswald Chatlein, Toon van Dongen, Bernadette Baroud, Max Suart (sportverslaggever), Sheila Rhodes (secretaresse), Ken Wong (fotograaf).
Advertentie-afdeling: (acquisitie): Viola Bernardus Wil Steynis, Ingrid de Maayer.
ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag 7.30 - 16.30 uur en Zaterdag 7.30 - 10.00 uur.
Alle advertenties voor de volgende dag moeten 1 dag van tevoren vóór 3 uur binnen zijn.
ZOEKERTJES: verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 7.30 - 16.30 uur worden opgegeven.
Alléén zoekertjes die op maandag en donderdag **vóór 12 uur** binnen zijn kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.
UITGEVERIJ AMIGOE (ARUBA) N.V.
Nassaustraat 110, tel.: 4333-4334-4335.
Directeur-Hoofdredacteur: Jos van der Schoot.
Redaktie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot, Marieta Dijkhoff.
BONAIRE
CORRESPONDENT: NOTIBON, Terra Corra z/n, tel.: 8736.
SINT MAARTEN
Correspondente: Yolanda Croes, tel.: 2493.
Advertentie: Vance James, tel.: 2283.
SABA
Correspondent: Ray Hassell.
ST. EUSTATIUS
Correspondent: Jan Smid, tel.: 2321.
DEN HAAG
Correspondent: Jan Schinkelshoek, Wingerd 540, Waddinxveen, tel.: 01828-7432.
DRUKKERIJ: Rotaprint n.v.
DISTRIBUTIE (ook abonnementen) Curaçao, Districo n.v., tel.: 36300, 37788, 37789.
Aruba, Nassaustraat 110, tel.: 4333.
Bonaire, Entrejol 153A
St. Maarten, Papergarden, tel.: 2283.
Losse nummers 45 cent.
Abonnementen op Antillen tien gulden per maand. (Bovenwinden elf gulden per maand). Buiten Antillen (Nederland): NAfl. 50,30 per maand (luchtpost) of NAfl. 16,00 per maand (zeepost), jaarlijks vooruit te betalen.

Totolica-voorzitster legt veel contacten

KRALENDIJK — In het afgelopen weekeinde bracht mevr A. Da Costa Gomez een werkbezoek aan Bonaire. Als voorzitster van de oudervereniging van het geestelijk gehandicapte kind op Curacao, Totolica, was zij uitgenodigd door de oudercommissie van de Watapanaschool te Rincon en door de Sosiedat di Mayornan di muchanan mentalmente retarda op Bonaire.

Zaterdagmiddag had mevr. Da Costa Gomez een bespreking met de oudercommissie van de Watapanaschool, waarbij zij hier ervaringen meedeelde en aangaf op welke wijze ouders en school kunnen samenwerken. Op haar beurt deelde de oudercommissie mee wat zij nu toe hadden gedaan.

's Avonds was er een filmavond in jeugdhuis Jong Bonaire waarvoor een goede belangstelling bestond zowel van ouders als van bv. verpleegsters. Mevr. Da Costa Gomez gaf een duidelijke inleiding op de film, die handelde over de ontwikkeling van kinderen en vertragingen die op kunnen treden. Na de film volgde nog een diskussie.

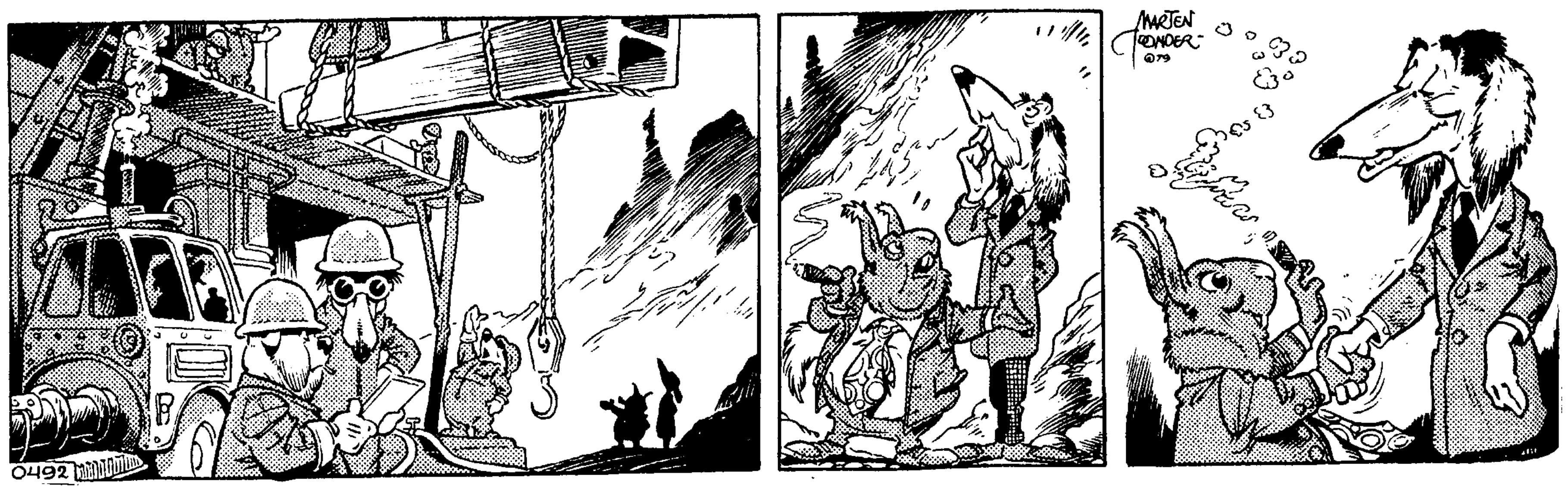
Zondagmorgen was mevr. Da Costa Gomez te gast in Rincon, waar de groep ouders vertelde over hun aktiviteiten met een groepje gehandicapte kinderen. Ook hier konden beide partijen elkaar veel informatie geven.

Aan het eind van dit drukke programma werd met een aantal mensen gesproken over een waarschijnlijk in januari 1980 te houden workshop, met als doel een algemene oriëntatie te geven op de gehandicaptenzorg op Bonaire. Al met al een vruchtbaar weekeinde voor de hulp aan gehandicapten in het bijzonder en voor ouders in het algemeen.



KRALENDIJK — Totolica voorzitster Aminta da Costa Gomez (geheel links op de foto) heeft een druk weekeinde achter de rug op Bonaire. Over en weer werd de nodige informatie verschaft over het werken met en onder de geestelijk gehandicapte jeugd.

Heer Bommel en de unistand



0492 — De secretaris van de UNI hield woord. Ergens in de bergen werd een geschikte plek gevonden voor het op te richten UNISTAND-gebouw, en niet lang daarna verrezen daar de eerste betonblokken. Geruime tijd vond het werk ongestoord voortgang, maar toen verschenen er toeschouwers. Het waren vertegenwoordigers van enige landen, die de rapporten over de UNISTAND hadden ingekeken.

„Ik weet het niet", sprak de ene, die Krielof heette. „Een standaardpersoon in ieder leefpatroon-vierkant? Mijn land is groot, en er zouden dus wat leefpatroon-vierkanten in voorkomen. Stel je voor; dat zou aanleiding tot denken kunnen geven. Tot ontevredenheid zelfs. Ik zal mijn regering moeten aanraden te protesteren".

De ander, ene staatssecretaris Schofl, blikte op naar het bouwwerk en knikte peinzend.

„Nu u het zegt", mompelde hij. „Ik ben het met u eens. Mijn land is maar klein. Het zou dus gelijkgeschakeld worden met een deel van het buitenland, en dat is te gek. Trouwens, die hele UNISTAND staat me ergens tegen. Wanneer ik het inkomen van een afwasser vergelijk met dat van een staatssecretaris, en ik ga het gemiddelde na...... En nu praat ik nog niet eens over gemiddelde kleding. Ieder een in een UNIFORM; stel je voor....."

De heer Krielof glimlachte en schudde hem warm de hand.

„Mooi", prees hij. „We protesteren! Och ja, door samenwerking komen de naties tot elkander".

Afvloeingsregeling ter discussie

Meningsverschil over uitkeringen bij HEMC

WILLEMSTAD — Door een interpretatieverschil van de cao-clausule inzake de afvloeiingsregeling, zullen de HEMC-directie en het bestuur van de vakbond CBH/OVP de kwestie vrijwillig aan het oordeel van de landsbemiddelaar onderwerpen. Bij het havenexploitatiebedrijf HEMC moeten op een lijst van in totaal 35 werknemers, nog minder dan de helft daarvan worden afgevloeid vanwege de overtolligheid. Tussen de directie en de bond ontstond een discussie over de uitkering die hierbij volgens de cao moet gelden.

Adviseur van de CBH/OVP H. (Bebe) Rojer, vertelde aan de Amigoe dat volgens de cao een opzeggingstermijn van maximaal 26 weken kan gelden bij beeindiging van het dienstverband. Voor wat betreft de uitkering bij ontslag vanwege overtolligheid bedraagt dat volgens de cao voor de eerste 10 dienstjaren 1 3/4 weekloon per jaar, terwijl over het elfde tot het twintigste dienstjaar 3 1/4 weekloon betaald moet worden per jaar. Voor elk jaar daarop dat de werknemer in dienst was, moet 4 1/2 weekloon per jaar worden uitgekeerd. De heer Rojer noemde de cao-regeling zeer gunstig voor het personeel vergeleken met de wettelijke cessantia-regeling die tot een maximum van 1 1/2 weekloon per jaar gaat bij ontslag.

Hij vertelde dat er een geval bij de HEMC voorkomt waar een werknemer, die bijna 30 jaar in dienst is, volgens de cao bij ontslag een bedrag van 44 duizend gulden moet worden uitgekeerd.

De discussie met de HEMC-directie betreft de interpretatie van de uitkering. Volgens de directie dekt de uitkering ook alle pensioen- of cessantiarechten. Volgens de bond moet het pensioen of de cessantia naast de uitkering worden betaald.

Vrijwillig hebben de partijen besloten de kwestie verder te discussieren in aanwezigheid van de landsbemiddelaar, die als deskundige zijn visie kan geven op de materie. De heer Rojer zei dat de uitspraak van de landsbemiddelaar niet bindend hoeft te zijn, maar eerder als richtlijn kan dienen. In het uiterste geval kan de bond om een rechterlijke uitspraak over de cao-clausule verzoeken. Indien uiteindelijk de werkgever gelijk krijgt in de interpretatie van de cao, zou dat geen verregaande gevolgen hebben voor de bond, vertelde de heer Rojer desgevraagd en zei dat in ieder geval de cao gerespecteerd dient te worden door beide partijen.

Statenlid De Paula wil personeels-mutatie-verslag

WILLEMSTAD — Het NVP-U-Statenlid Gilbert de Paula heeft de minister-president Don Martina gevraagd om nadere specifieke gegevens over het personeelsbestand bij de centrale regering.

Het Statenlid wil een nader inzicht in de ontwikkelingen met betrekking tot het personeelsbestand bij het Land. In verband met de passage in het regeerprogramma van het kabinet-Martina en het interimkabinet Pourier, waarin staat dat er een personeelsstop wordt aangekondigd, wil het Statenlid een nader inzicht in de ontwikkelingen met betrekking tot het personeelsbestand bij het Land.

Hij vraagt dan op korte termijn een opgave van het bestand bij de diverse diensten en departementen per 30 juli dit jaar en per 16 november dit jaar toen het kabinet-Martina werd ingezworen. Gaarne wordt tegemoet gezien een opgave van de personeelsmutaties tot en met begin december. Verder wordt geinformeerd naar de mogelijkheid om maandelijks een personeelsmutatie-verslag te kunnen krijgen.

Alledagkerk

WILLEMSTAD — Tijdens de Alledagkerk-dienst van morgen (woensdag) zal Darcy Lopes spreken over De kracht van het gebed. De liturgie is in handen van dominee Nivelle Smith. Zoals gewoonlijk begint de dienst om vijf voor half één.

WILLEMSTAD — Van een afgesloten terrein zijn 's nachts de accu's gestolen van alle auto's welke er geparkeerd stonden. Dit gebeurde bij een bedrijf dat aan de Werfstraat is gelegen.

Toton en zijn visioenen

Aruba op drift



ZINGEND EN dansend uit de mens zich als lid van een hogere gemeenschap. Hij heeft het lopen en spreken verleerd, dansend zweeft hij omhoog, door de sluier van Maja, naar de vrijheid.

Pablo Teofilo Quandt, Arubaan van geboorte, noemt zich Toton. Er heerst een enorme bedrijvigheid rond zijn persoon. Er is een comité opgericht om zijn kunst te promoveren en bekend te maken als de kunst van Aruba. Wat vinden de Arubanen in zijn werk? Vrijheid. Visioenen van wervelende vrijheid. De schilderijen zijn geweldige bewegende massa's. Er heerst een drang naar verre verten. Een zich loswerken van de aarde. Bruisend en heel vitaal is het werk.

VISIONAIR

De poort is geopend. De sleutel tot de zaligheid is omgedraaid. Ik zou willen gaan waarheen ik geleid wordt door mijn fantasie, en ik zou mijn eigen leider willen zijn...

En Toton gaat. Onmiskenbaar Indiaans is zijn ontwikkeling. De kleuren schetteren, het lawaai van een Indiaanse processie. Wimpels. vaandels, koorden, spitse vormen. Een tocht ten hemel.

Visionaire schilders willen los. Los van deze realiteit naar een andere. Waar een transcendente wereld, die hoop geeft op bevrijding en verlossing van aardse lasten. Het verzinken in beschouwing en meditatie is slechts één van de wegen naar de innerlijke wereld, naar de echte realiteit. Een andere weg leidt via de roes van extase. In hun oorsprong spreken alle volken in hun hymnen over bedwelming, over die dionysische gevoelens, waarin het subjectieve zich verliest in volledige zelfvergetelheid.

Toton gaat in een roes, in een werveling.

DANS

„Geestverrukking en het gevoel van een dynamische overeenstemming met het ritme van het leven, vindt de mens in de dans. Een dionysische onderdompeling kan het zijn, of een vreugdekreet om de naderende lente, een rondedans om de ontwaking in de natuur, uiting van hoop, van nieuw leven, van nieuw begin. Toton danst.

Zijn mensen of schimmen zijn aan de zwaartekracht onttrokken. In hun beweging ligt zweven, vliegen, zwemmen. Hun gebaren hebben een golvend ritme. Er is vliedend water en luchtstroming. De tijden vloeien dooreen. Egyptische pyramiden, vissen, Christus, en Aruba, eiland in een blauwe zee.

ARUBA EN TOTON

Toton wil de ene tijd met de andere verbinden. Zijn werk is een doortocht. Hemelen vallen neer op het doek, de aarde vervaagt. Aruba is op doortocht naar de vrijheid. Toton's weg blijkt samen te vallen met Aruba's weg. Misschien voor lang, misschien voor een tijdje. Wegen lopen niet altijd samen.

Egberdien van Rossum heeft deze bijzondere fleurige one-show-expo-Toton 1979 nog in allerijl, vóór zij met de „Noorderprins" vertrekt in haar gallery RG weten te krijgen.

RIA HOUWEN

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST eilandsgeneeskundige v.w.b. het derde distrikt gelieve tel.: 88058 op te bellen en het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten (dit geldt uitsluitend voor gouvernementspatiënten van Bandabao).

***

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria nr. 17, tel.: 82947; kantoor geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00 t/m 16.00 uur; zat. gesloten; zuster Van der Loo neemt waar van 06.00-07.00 uur op tel.: 53746; de wacht heeft zuster Eugenio, tel.: 81892; ook te bereiken op pageboy 027-585 (maandag van 14.00-16.00 uur (kleuterbureau volgens afspraak).

***

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zat. gesloten.

BOTICA'S (nachtdienst): Otrabanda: del Pueblo, tel.: 25444; Punda: Brievengat 1968, tel.: 79098.

***

BIOSCOPEN
WEST-END: 19.00-21.00 Island of the fisherman.
DRIVE-IN: 19.00-21.00 Heaven can wait.
CINELANDIA: 19.15-21.15 Five Kung Fu daredevils heroes.
CINE-TRUCK: Hedenavond te Buena Vista en morgenavond te Fleur de Marie.

***

WOENSDAG
DIVERSEN
MOBIELE BANK: 09.00-10.30 langs Tera Corra naar Lagoen t/o publiek telefoon; 10.45-12.00 Lelienberg/Flip/Wacao; 12.00-12.30 via Savaneta en Zorgvliet naar Westpunt; 14.00-15.30 Westpunt t/o rest. Christiaan.

***

CHRISTOFFELPARK: dagelijks geopend van 08.00-15.00 uur.

WEGA-TECA: open van 15.00-17.00 op woensdag en vrijdag van 19.00-21.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK Centrale Bibliotheek (Van Walbeeckplein 13): (Afd. Volwassenen): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 14.00-20.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.
(Afd. Jeugd): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; dinsdag en donderdag van 14.00-18.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.
De studiezaal is op dinsdag en donderdag ook open van 10.00-12.00 uur.

(FILIAAL BARBER): maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00 uur; dinsdag en vrijdag van 14.00-19.00 uur.

(FILIAAL MUNDO NOBO): maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00 uur; vrijdag van 14.00-17.00 uur en maandag en donderdag van 15.00-20.00 uur.

DOCUMENTATIE CENTRUM VOLKSKUNST "ZIKINZA": geopend op werkdagen van 08.00-11.30/14.00-16.30 uur-Roodeweg 7A.

BUR. VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN (Scharlooweg 77, tel.: 12358/12473) openingstijden: 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

THEATER DE TEMPEL: voorstellingen Images of Curacao om 10.00, 11.00, 12.00 en 18.00 uur.

TENTOONSTELLING GALLERY RG (Keukenstraat 20B) openingstijden: van maandag t/m zaterdag van 10.00-12.00/16.00-17.30 uur, dond. de gehele dag gesloten.

CURACAOS MUSEUM: tent. "Eigen bezit" openingstijden: 10.00-12.00/14.00-17.00 uur (behalve op maandag en laatste zondag van de maand).

TANDHEELKUNDIGE KLINIEK WIT GELE KRUIS (Sta Maria 17): 14.00-16.00 uur gelegenheid voor behandeling.

AA-GROEP 17.00 uur bijeenkomst in het sanatorium 2de verdieping.

TOERISTENSCHIP: 09.00-19.00 Island Princess-vert. Selma.

AUTOBUSBEDRIJF (ABC) (dienstregeling):
Eerste rit vanaf St. Willibrordus nr. Otrabanda om 06.00 uur.
Vertrektijden: vanaf Otrabanda nr. Willibrordus en Lagoen: 06.30, 08.30, 10.30, 12.30, 14.30, 16.30 en 18.30 uur.
Vertrektijden: vanaf Lagoen nr. Willibrordus en Otrabanda: 07.30, 09.30, 11.30, 13.30, 15.30, 17.30 en 19.30 uur.

***

TELECURACAO: 16.30 Cliffwood Ave. kids; 17.00 super friends; 17.30 little people; 18.00 bulletin tele-8; 18.15 kushina di oro; 18.30 telenovela: Viviana; 19.30 the muppet show; 20.00 notisiero tele-8; 20.15 deporte tele-8; 20.30 Maude; 21.00 loose change; 22.00 tele-patria; 23.00 sign off.

***

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

***

WOENSDAG
DIVERSEN
BIBLIOBUS te Watapanaschool.

OPENBARE BIBLIOTHEEK dagelijks geopend van 08.00-12.00/15.00-18.00 uur, woensdag ook van 18.00-21.00 uur.

BON. MUSEUM (oud politiewacht) openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur en zaterdag van 09.00-13.00 uur.

POSTSLUITING: 15.45 uur aangetekende stukken; 16.30 uur gewone stukken-postkantoor Kralendijk (elke dag vanaf maandag t/m vrijdag).

LANDFILL te Lagoen: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur en zaterdag van 08.00-12.00 uur.

SPEELTUIN: maandag t/m vrijdag van 16.30-18.00 uur geopend voor kinderen van 4-12 jaar.

BC ANTRIOL: 17.00-19.00 uur iedere woensdag instuifmiddag.

PROTESTTELEGRAM VAN BC OVERAL HEEN GESTUURD

Discussiepunt in Antilliaans Spoor

Gezaghebbersfunctie in raad op helling

WILLEMSTAD — Curacao wil op de vergadering van het interinsulair overleg, Antilliaans Spoor, de volgende week de functie van gezaghebber expliciet ter discussie stellen. Daartoe is gisteren besloten in een vergadering van de Centrale Commissie van de Eilandsraad. De functie van de gezaghebber als voorzitter van het bestuurscollege zou in handen moeten komen van een van de gedeputeerden; voor het waarnemend-gezaghebberschap geldt hetzelfde. De functie van voorzitter van de Eilandsraad kan dan worden toegewezen aan een gekozen lid van diezelfde raad, zoals al gebeurt voor de functie van voorzitter van de Centrale Commissie.

De CC besliste zich gisteren voor op de volgende week op Bonaire te houden vergadering van de Centrale Commissie. Door de recente ontwikkelingen rond de afwijzing door de centrale regering van het BC-voorstel voor herbenoeming van de heer "Ra" Martinez tot waarnemend-gezaghebber en de benoeming in diens plaats van de heer George Curiel, voelden de coalitie-genoten zich in hun wiek geschoten.

Gisteren hebben zij protesttelegrammen gestuurd naar minister-president Don Martina en copien naar de Staten, de Eilandsraden, de gouverneur, de minister van Staatkundige Structuur, minister Fons van der Stee, de Koninkrijkswerkgroep en de Eerste en Tweede Kamer in Nederland. Daarin wordt verzocht de benoeming van de heer Curiel terug te draaien en in zijn plaats toch weer de heer Martinez te benoemen tot waarnemer voor gezaghebber mr. Ornelio Martina van Curacao. Er wordt niet ingegaan op het argument van de centrale regering dat de heer Martinez met zijn 67 jaar de leeftijdsgrens van 55 jaar (artikel 66 ERNA) ruimschoots is gepasseerd. Er is al onderling afgesproken dat niet vergaderd wordt met de nieuwe waarnemend-gezaghebber, waardoor niet zeker is hoe het verder zal gaan met de BC-vergaderingen.

Als tegen-argument voor het [illegible] "eigen" Martinez (DP) er bepaalde plannen geprogrammeerd staan, werd aangemerkt dat met een grote meerderheid van gedeputeerden dat eventueel toch geen probleem zou zijn. Bovendien zijn de gedeputeerden allemaal gebonden aan het BC-programma waarin een stricte naleving van het personeelsaanname-verbod staat.

HOGER TOEZICHT

Wat de CC gisteren besloot, was om de positie van de gezaghebber duidelijk aan de kaak te stellen. Voorgesteld wordt om in het vervolg de gezaghebber te kunnen kiezen uit de gedeputeerden. Datzelfde moet dan gelden voor het waarnemend [illegible]

zowel het Antilliaans Spoor als de Koninkrijkswerkgroep. Voor uitvoering van die wensen voor grotere eilandelijke autonomie, ook op het gebied van het gezaghebbersschap, is een wijziging in de Eilandenregeling (ERNA) nodig. Daarvoor liggen meer zaken ter discussie die dat behoeven, zoals uitbreiding van het aantal raadsleden voor Sint Maarten en de delegatie van bevoegdheid aan de raad van Sint Maarten voor beslissingen over eventuele verhoging van de toelagen voor gedeputeerden (die zaak is momentaal geheel in handen van de centrale regering).

FORMATIE

Het is de vraag of de Curacaose raad zich even ferm achter deze kwestie [illegible] eindelijk de centrale regering conform de wens van het BC de heer Martinez opnieuw benoemd had als waarnemend-gezaghebber. Het ligt de BC-partijen des te meer zwaar op de maag, omdat er bij de formatiebesprekingen was overeengekomen dat de DP het waarnemend-gezaghebbersschap zou krijgen. De heer Curiel is geen uitgesproken MAN-kandidaat, maar beslist ook geen DP-exponent. In het verleden is wel rekening gehouden met dergelijke formatie-afspraken (ook toen de heer Don Martina gedeputeerde was), waardoor het gewoonte is geworden dat de coalitie-genoten in het bestuurskantoor iemand voordragen, die dan ook benoemd wordt als zodanig.

Van de kant van de centrale regering is een uitleg gestuurd naar het bestuurskantoor van de gang van zaken van deze benoeming. Premier Don Martina heeft ook uitgelegd aan de MAN-fractie in de raad tijdens een partijraad-vergadering gisteravond dat zijn kabinet voor het blok stond en in de haast een waarnemer moest benoemen voor de heer Ornelio Martina. Er was nauwelijks tijd voor verder overleg met het Curacaose BC. De Curacaose raadsleden — bepaald niet gelukkig met de gang van zaken — hebben de toezegging gekregen dat het hier om een tijdelijke benoeming gaat en dat voor de definitieve benoeming na 15 januari het BC en de MAN-fractie tevoren geconsulteerd zullen worden door de centrale regering.

Vuile was

(Vervolg van pag. 1)

[illegible]



WILLEMSTAD — De bevelhebber van de zeestrijdkrachten, vice-admiraal H.L. van Beek, die deze week een werkbezoek brengt aan de verschillende marine-eenheden in de Nederlandse Antillen, bezocht gisteren marine-basis Parera; hier is ook de staf van de commandant zeemacht gevestigd. Op de foto wordt vice-admiraal Van Beek (r) begroet door de commandant van de marinebasis Parera, luitenant-kolonel der mariniers, Van der Born (l).

Coffie Govoorzitter

WILLEMSTAD — De regering heeft de heer G.M. Coffi benoemd tot voorzitter van de centrale commissie voor georganiseerd overleg in ambtenarenzaken.

De heer Coffi is jurist en werkzaam bij het departement van Arbeid en Sociale Zaken, belast met I.L.O. aangelegenheden. Een onder voorzitter is nog niet aangewezen.

CFW: represaille

Problemen bij werkhervatting Saybolt

WILLEMSTAD — Nadat de Saybolt-werknemers zich gisterenmorgen op last van de rechter meldden op het werk, werd door de directie een vergadering belegd waarbij diverse maatregelen werden afgekondigd.

B. Sophia, voorzitter van de CFW die het personeel vertegenwoordigt, vertelde de Amigoe dat het maatregelen betreft, die reeds verworven rechten van de werknemers aantasten. Zo zou geen gebruik meer worden gemaakt van de transportmogelijkheden van het aannemersbedrijf, wat gezien de [illegible] was gemaakt tussen de directie en de werknemers.

Desgevraagd bevestigde de bondsvoorzitter [illegible] maatregelen werden geinterpreteerd als represaille tegen de werknemers. [illegible] personeel te vertegenwoordigen bij de oliecontrolerende [illegible]

rechter de werknemers zich uiterlijk gisterenmorgen te melden op het werk, waardoor de werkgever verplicht was de ontslagen in te trekken.

Gisterenmiddag vergaderde de onderhandelingsdelegatie van de CFW met de landsbemiddelaar terwijl vanmorgen besprekingen plaats hadden tussen de landsbemiddelaar en de Saybolt-directie. [illegible] handelingen [illegible] CFW-voorzitter Sophia zei daarover dat de bond zal blijven vasthouden aan hun eigen cao-pakket en dat, de houding van de directie die de bond tot nu toe voor het blok wilde zetten, niet zal accepteren.

Regeling van komkommerprijs

WILLEMSTAD — De minister van Economische Zaken heeft besloten voor het [illegible]

H. (Bebe) Rojer:

Cao van vijf jaar gevaarlijk precedent

WILLEMSTAD — "De afsluiting van een cao voor een periode van vijf jaar is een onbegrijpelijke unicum die gevaarlijke precedenten schept voor alle vakbonden." Dit verklaarde H. (Bebe) Rojer naar aanleiding van de berichten dat de CFW een cao-akkoord heeft gesloten met de Curacaose Aannemersbond voor een periode van vijf jaar. Hij zei dat de bond akkoord is gegaan met de maximale tijdsduur die volgens de wet kan worden toegepast bij de afsluiting van welk contract dan ook en vond het vreemd dat geen enkele bond zich over de kwestie heeft uitgelaten.

Zoals de Amigoe reeds eerder publiceerde, wisten de CFW en de CAB de vorige week een akkoord te bereiken over het financieel pakket van de CAO die vijf jaar van kracht zal zijn. Over de secundaire arbeidsvoorwaarden zullen in januari onderhandelingen worden gevoerd. [illegible]

[illegible] van de werkgever.

"Je kan nu niet voorzien wat er in de komende vijf jaar zal gebeuren" zei de heer Rojer. Hij was het niet eens met het argument dat voor de bouwvakkers een zekerheid wordt gezocht door de werknemers te binden aan een langdurige cao. "Als het de werkgevers plotseling [illegible] werk [illegible] jaar [illegible] wanneer de firma bestaat [illegible] weer [illegible] had [illegible] ronde [illegible] arbeidsvoorwaarden [illegible] zullen worden [illegible] daire [illegible] niet los van [illegible] onderhandelingen is het een kwestie van geven en nemen, zowel van de zijde van de werkgever als van de bond". Hij vergeleek daarbij een gezinsverzekering [illegible]

volgens hem de lange duur van de cao niet kunnen rechtvaardigen omdat een indexering altijd achterloopt bij de werkelijke stijging van de kosten van levensonderhoud.

De heer Rojer [illegible] bevreemdend te vinden [illegible] vakbond tot [illegible] heeft op [illegible] CAB en CFW [illegible] de Kamer van [illegible] precedent dat ten [illegible] Volgens hem kwam de lange duur van de cao overeen met de [illegible]

Staten...

(Vervolg van pag. 1)

[illegible]

Premier voorovereg aan BC

[illegible]

Bon Bini Club woensdag bijeen

WILLEMSTAD — [illegible]

Huisafbrand

[illegible]

In verkeer 14 gewonden

ORANJESTAD — In het afgelopen weekend ... de politie ... mee. Men ... dertien assistenties ... 124 processenverbaal uit terwijl de verkeersdienst dertig aanrijdingen behandelde met een blikschade van 35.120 gulden. Tijdens deze aanrijdingen raakten veertien personen gewond en acht bestuurders werden ongeschikt bevonden een auto te besturen.

Onder de verkeersgewonden bevonden zich een zesjarige en een achtjarige voetganger die de weg ... hadden ...

Op de boulevard ter hoogte van ... botsing tussen twee ... auto's een blikschade op ... gulden. ... de klap sloeg een van de auto's over de kop. Beide bestuurders alsmede een inzittende raakten gewond.

Diefstal in pompstation snel opgelost

SAN NICOLAS — Bij een diefstal in de avonduren in een benzine-pompstation te San Nicolas werd een geldkist, inhoudende een bedrag van 833 gulden weggenomen. De daders waren drie jongelieden die, toen de kassier hun eventjes de rug had toegedraaid, bliksemsnel het geldkistje pakten en wegrenden.

Om twee uur 's nachts kwam één van de jongens, de 17-jarige P.J. die vermoedelijk spijt kreeg van zijn daad, een gedeelte van het gestolen bedrag terugbrengen aan de bedrijfsleider. De jongeman werd aangehouden en later in de nacht volgde ook de aanhouding thuis van zijn makkers, de 19-jarige D.J. en de 16-jarige E.K. Het drietal is voor verder onderzoek ingesloten.

Man gestoken

SAN NICOLAS — In de Bernardstraat werd assistentie gevraagd voor een man die onder het bord stond. Bij aankomst trof de patrouille een 23-jarige man die drie steekwonden vertoonde. Hij verklaarde dat hij gevochten had met een andere man. Deze twee mannen wonen samen in één perceel in de Helfrickstraat. Het slachtoffer is in het hospitaal opgenomen.

AGENDA ARUBA

LOSSE NUMMERS op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, ..., La Fama, Popular en ... Sodafountain.

SAN NICOLAS: Nicolas Store, ... Wit Stores in Aruba Caribbean en Sheratonhotel, Van ... in Americana en Holiday ... drugstore.

Kantooruren: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag ...

Telefoon: 4333, 4334, 4335. ... spoedgevallen na kantoortijd: 2639, 2316 en 2950.

... nr.: 248-1 Barclays ...

... 24 uur per dag, ... 2116 of 1604.

POLITIE: 4555
BRANDWEERCENTRALE: 4255

[illegible]

Uitgave Warwaru onzeker

ARUBA zit in geldnood

ORANJESTAD — De stichting voor Arubanen in Nederland - stichting sociedad ARUBA zit in geldnood om onder meer het communicatieblad "Warwaru" uit te geven. Dit blad moest na 5 afleveringen, nadat de inkomsten aan advertenties beduidend minder werden en de belangstelling voor een abonnement niet voldoende, stopgezet worden.

De financiële hulpkreet aan de Nederlandse en Arubaanse regering bracht een teleurstellend resultaat op. Desondanks gaeft de stichting de moed niet op en is inmiddels met een nieuwe (laatste) aktie om abonnee's voor Warwaru aan te werven.

Op 31 december wordt de balans over deze ... opgemaakt ... Warwaru ... zijn ...

De stichting is van oordeel, dat ... bij haar ... buiten ... blad kan. Zij moet immers de personen, waarvoor zij is opgericht, te weten de Arubanen in Nederland, kunnen bereiken. Een eigen informatieblad vormt een geschikt instrument om de Arubanen te informeren, te motiveren en te mobiliseren, de zelfwerkzaamheid en zelforganisatie ... het te bevorderen en hun blik voortdurend op hun thuisland gericht te houden.

De Nederlandse minister Gardeniers antwoordde onlangs ... de stichting over de gevraagde financiële steun - dat zij veel begrip heeft voor ons initiatief. Zij gaf ons evenwel geen subsidie. Mevrouw Gardeniers meent, dat de Arubanen in Nederland met hun problemen ... terecht kunnen bij de Antilliaanse welzijnsstichtingen, die wel worden gesubsidieerd. Wij zijn evenwel van mening, dat de doelstelling van de stichting ... van de Antilliaanse welzijnsstichtingen niet kan worden verwezenlijkt, zoals het ...

Van het Bestuurscollege van ... de vorm van toekenning van een bedrag van ... gulden. De uitgifte van Warwaru kost evenwel geld en inkomsten uit advertenties ... op een ... basis. Overigens ... de stichting advertenties ... in het ... voor artikelen. Deze subsidie van vijfhonderd gulden is nauwelijks toereikend voor uitgifte van twee edities van Warwaru. De stichting is van mening dat alleen een genoeg aantal abonnementen kostendekkend kan zijn en dus de uitgifte van Warwaru garanderen.

De stichting stelt het gebaar van het BC op prijs om onder de Arubanen in Nederland het informatieblad van het bestuurscollege, "Aruba", te verspreiden, doch dat dit niet zonder meer kan geschieden. De distributie hiervan kost alleen aan portokosten al veel geld. In een brief gedateerd op 14 november, verzoekt de stichting het BC te willen bevorderen, dat voortaan aan de stichting een jaarlijks terugkerende en hogere subsidie door het eilandgebied wordt toegekend.

Het spreekt voor zich - aldus de stichting - dat zodra de stichting door de Nederlandse overheid volledig wordt erkend c.q. evenals de Antilliaanse welzijnsstichtingen wordt gesubsidieerd, wij dan subsidie uwerzijds niet meer nodig hebben.

Na 25 jaar

ORANJESTAD — Tandarts dokter Eloy Arends junior heeft vanmorgen in handen van waarnemend gezaghebber Urbano Maduro de eed afgelegd, die iedere tandarts voor het aanvaarden van zijn praktijk moet afleggen. Dokter Arends oefent echter al een kwart eeuw zijn praktijk uit, doch na vijf entwintig jaar was gebleken dat hij destijds de eed niet had afgelegd.

Feestavond bemanning HrMs Amsterdam

ORANJESTAD — Ter gelegenheid van de eerste binnenkomst van hr ms Amsterdam wordt er op zaterdag vanaf half negen de dansavond gehouden op het marine-verlof-centrum aan de Eagle Beach. De band Channel Six en Mariachi Aruba zullen voor de muziek zorgen. Meisjes van Aruba die graag willen dansen met de vers aangekomen jantjes zijn van harte welkom op dit feest.

Raad donderdag bijeen over de FCCA-affaire

ORANJESTAD — Waarnemend gezaghebber Urbano Maduro heeft voor donderdagmorgen half negen de gevraagde vergadering van de eilandsraad uitgeschreven, waar de oppositie wil spreken over de FCCA affaire. Bij deze vergadering zullen wel enige leden ontbreken aangezien Pedro Bislip in het buitenland is, Kaspar Boekhoudt naar Miami gaat en Adri de Palm naar Peru. Daniel Leo die in Colombia is, wordt morgen op Aruba terugverwacht.

Dat door waarnemend voorzitter van de huishoudelijke vergadering Kaspar Boekhoudt, bij afwezigheid van voorzitter Pedro Bislip, geen vergadering bijeen geroepen werd vindt zijn oorzaak in het feit dat de heer Boekhoudt stelt dat hij ... waar tijdens een vergadering waarbij hij niet ... aanwezig was als waarnemend voorzitter werd aangewezen, doch dat hierover nimmer overleg met hem werd gepleegd.

Overigens zal de vergadering van donderdagmorgen niet lang kunnen duren omdat later op de morgen het bestuurscollege in Talk of the Town de gast is van de oud-directeur van de Ogem, thans lid van de raad bestuur Fibbe, die afscheid komt nemen. 's Middags om drie uur is een vergadering van de raadscommissie Onafhankelijkheid Aruba uitgeschreven om in verband met An Hiaans spoorvoorleg volgende week op Bonaire.

BELANGSTELLING VOOR HOTEL-VAKSCHOOL

ORANJESTAD — Bij de vakdocenten van de vakschool "wageningen", middelbare opleiding voor brood en banketbakkers (MTS) en middelbare hotelschool (MMO) bestaat belangstelling voor de opzet van de Arubaanse hotelvakschool. Dit blijkt uit een brief die de redactie van Amigoe ontving van de adjunct-directeur van deze school, de heer H.J. Mulder.

Mede vanwege de bedoeling, aan het hotelschool ook een afdeling "kamers" te verbinden voor "housekeeping" dushetgeen bij de middelbare en hogere hotelscholen in Nederland geheel onbekend is en vanwege de algemene belangstelling die op onze hotelschool, met name onder de vakdocenten, voor het Arubaanse project bestaat, zouden wij nadere informaties daarover zeer op prijs stellen", aldus de heer Mulder in zijn brief aan de Amigoe.

De Amigoe heeft deze brief ... van Onderwijs en ... Grace ... het verzoek ... willen stellen.

Donderdag Gaba-demonstratie

Verbolgenheid over gesprek met Zaandam

ORANJESTAD — In een gesprek met gaba-voorzitter Clemente Geerman verklaarde deze aan Amigoe, dat gistermiddag ruim vier uur met gedeputeerde Zaandam en zijn adviseurs, het bestuurskantoor te San Nicolas verlaten werd.

De besprekingen hadden niet opgeleverd wat wij ervan verwachtten, aldus de heer Geerman. Het Bestuurscollege weigert wiegert ons een kerstbonus van zevenhonderd gulden te geven en twintig gulden voor ... willen geven doch nu besloten had hetzelfde te geven als jaar... Daar nemen wij geen genoegen mee, aldus een verbolgen Gaba-voorzitter "Waarom voor de grote heren wel grote bedragen beschikbaar stellen en voor de kleine niet".

De heer Geerman had vorige week al een verzoek voor een demonstratie ingediend en nu de besprekingen slecht verlopen waren verzocht hij de politie vanmorgen de gevraagde demonstratie te laten doorgaan. Deze wordt gehouden donderdagmorgen van zeven tot negen uur voor het bestuurskantoor in Oranjestad. "Wij willen hierdoor onze ... opnieuw tekenen ... tevreden wij zijn over de wijze waarop de arbeiders door het college behandeld worden", aldus Gaba-voorzitter Clemente Geerman tegenover Amigoe.

ORANJESTAD — Bij een zware aanrijding gistermiddag na drie uur op de kruising te Makuma, waarbij drie wagens betrokken waren, heeft de heer Ricardo de Jesus Giraldo Correa het leven verloren. Hij is het tiende verkeersslachtoffer van dit jaar geworden. Het slachtoffer, dat in 1948 in Colombia werd geboren, trad op als bestuurder van de pick-up die midden op deze foto te zien is. De heer Correa was werkzaam bij Frito Construction en woonachtig te Santa Marta I.

In verband met een onderzoek dat door de verkeerspolitie werd ingesteld bleef het verkeer op de grote weg geruime tijd gestremd. Uit een eerste onderzoek kwam vast te staan dat de slachtoffer met zijn pickup op de grote weg ... werd ...

Waarheid

ORANJESTAD — Een in kennelijke staat van dronkenschap verkerende man meldde zich ... 's avonds bij de wachtcommandant ... politiebegeleiding ... kunnen ... Hij verklaarde ... zijn ... hoofd ... kunnen ... deze mededeling ... Catiri. Een ... in de woning ... [illegible]

Sint ook op Aruba

ORANJESTAD — ... Nicolaas ... [illegible]

Correspondentie

ORANJESTAD — De Amigoe ... Trinidad brieven gekregen van personen die correspondentie-vrienden op Aruba zoeken. Degenen die met een of meer van deze Trinidadianen in het engels willen corresponderen, kunnen ... Rosalie Sherry Nicholas, 14 jaar, adres: 86 Eleventh Street, Barataria, Trinidad, West Indies. Hobbies: bioscoop-bezoeken, sport, dansen, correspondentie ... Joyce Harripersad Sudhu (24 jaar) (gehuwd), adres: ... Post Office, Guayaguayare Village, Trinidad W.I. Hobbies: reizen, tafeltennis, ... lezen. Geïnteresseerd in alleen vrouwelijke penpals of "husband & wife team". ... Post Office, Eccles ville, Rio Claro, Trinidad, West Indies, ... Sadhoo (21) ... Ragbir (23) ... Doodnath Ramcharan ... Shamnatee Ramcharan Ragbir (21). Hobbies: naaien, lezen, gifts & view cards exchange.

Jeugd tennis

ORANJESTAD — In het Colgate Jeugdtennistoernooi, zijn tot nu toe de volgende uitslagen geboekt: Marko Daal - Gene Hodgson 9-3 6-4 Jeff Romero - Randy ... Frans Ponson - Arnold ... [illegible]

LUCHTVERKEER

ORANJESTAD — ... [illegible]

Strafregister

... [illegible] ... Dow werd op alle 159 punten veroordeeld. Daar waren onder diefstal, heling, vals voorwendsel, inbraak, ... [illegible]

CARIBECLUB GEEFT BLOED

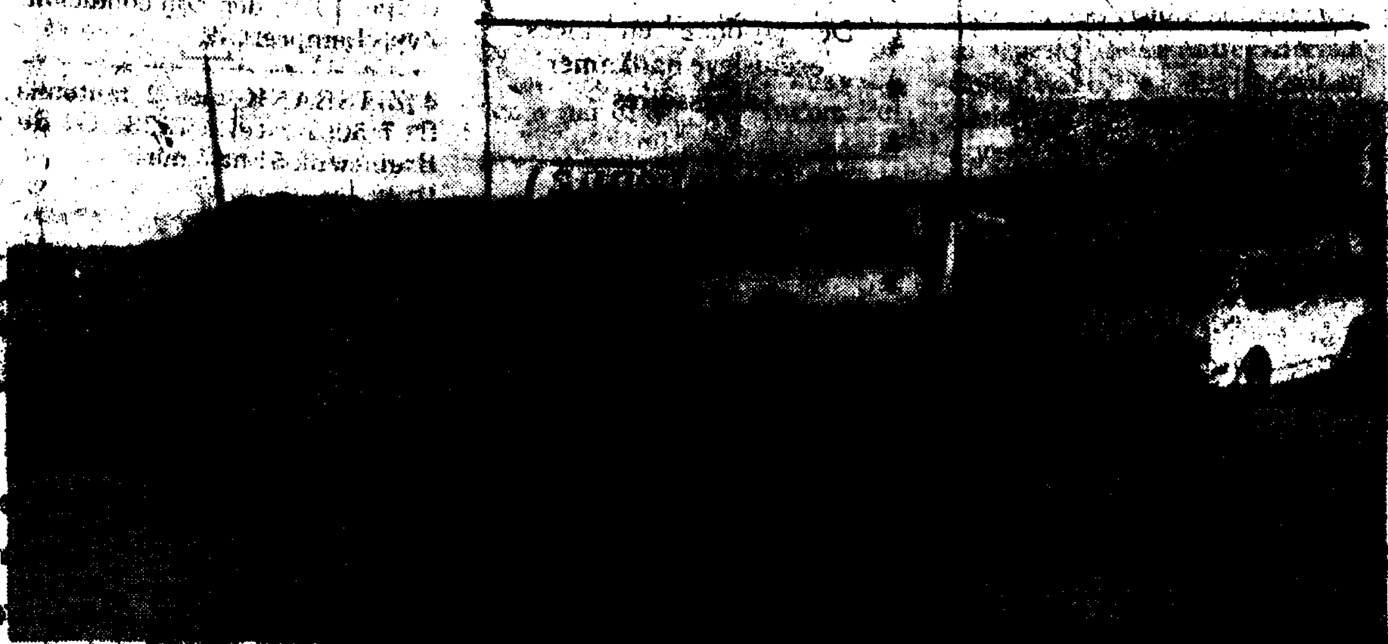
ORANJESTAD — In het kader van het ... [illegible]

Diefstallen uit auto's

ORANJESTAD — ... [illegible]

Vijf airco's weggenomen

SAN NICOLAS — In een ... [illegible]



SINTERKLAAS EN DE KERSTMAN KRIJGEN MEER VOOR HUN GELD

BIJ samsom OP SALINJA

SPECIALE AANBIEDING SOUND CAMARA'S

ZM 800 ~~1023,-~~ 750,—
Z×M 500 ~~907,-~~ 625,—
Z×M 300 ~~506,-~~ 350,—
A×M 100 ~~362,-~~ 260,—

OP ALLE FOTOTOESTELLEN EN OVERIGE FILMAPPARATUUR

20% KORTING

WE HEBBEN EEN POCKETCAMERA VAN NOG GEEN 50 GULDEN EN U MAAKT ER GEGARANDEERD LEUKE FOTO'S MEE

U FOTOGRAFEERT NOG NIET MET FUJI FILM? JAMMER!! NU GRATIS BIJ HET INLEVEREN VAN DE BEKENDE GROENE DOOSJES FUJIFILM

KLEUR IS KLEUR ECHT IS ECHT

1 T.SHIRT = 5 lege doosjes

1 KLAPSTOEL = 7 lege doosjes

1 FAMILY TENNIS = 10 lege doosjes + 5 gulden

Inleveren bij: samsom CURAÇAO

Salinja naast Nagm. Schottegatweg Oost 215

Uw Specialist in moderne metalen tuinhuisjes

Kaya Pachi Jan Bakhuis 18 zijweg Eroseweg. Tel.: 77777.

Onze nieuwe zending is weer binnen. Alle maten weer volop leverbaar. Ook 4.20 x 6.00 m.

Nu nog oude prijzen!!

Are you looking for someone to proofread your reports, manuscripts, business letters?

No job to small.

Reply to number 6279, Amigoe.

TE KOOP

PONY

bouwjaar 1979

Spotprijs.

Tel.: 82295

Leuk educatief duurzaam speelgoed kopen?

Even bij La Bonanza Punda binnen lopen!

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS

f. 4,50

TOT 10 WOORDEN

ELK WOORD MEER Fl. 0,25!

UITSLUITEND à CONTANT

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

HOUTEN ronde tafel met 6 stoelen voor buitenporch, tel.: 84159.

ZWARTE toy-poedeltjes, pups met stamboompapieren en getatoueerd, Saturnusstr. 30.

HONDA Civic, bouwjaar 1975. Inlichtingen: tel.: 82098.

PHANTOM zeilboot. Vraagprijs: fl. 1.750,-, Seroe Loraweg 42A, tel.: 36793.

TOYOTA Carina 1977, z.g.a.n., elk aannemelijke bod, financiering mogelijk, tel.: 82979, B.G.G.: 23798.

UN Subaro 1600 GF '78, Airco tel.: 674128.

UN VW '73, tel.: 84338.

TOYOTA 1900, Stationwagen, z.g.a.n., bouwjaar 1978, km st. 13.300, NAfl. 6.100,-, Tampañaweg 9.

OLDSMOBILE Omega 1979, full equipped. Prijs: fl. 15.000,-, Tampañaweg 6, tel.: 14754.

INBOEDEL: koelkast fl. 850,-, gasstoof fl. 250,-, kindermeubelen, Sansui stereo installaties (compleet of losse onderdelen), Sony kleuren tv fl. 850,-, enzovoort, Motilonesweg 24, tel.: 43234.

4 ROTAN porchstoelen, 2 rotan stoelen + tafel, 1 Pastoe boekenkast, 1 teener bureau + 2 stoelen en lampje, 1 Tomado boekenrek, 1 aquarium + standaard, 1 televisiemast, 1 vlaggemast (metaal), planten in potten.
TEVENS GEVRAAGD: 1 achterdeur Fiat 127, 1973, Van Deelen, Nwe Pareraweg (Fokkerweg) 4, tel.: 54251 na 17.00 uur.

AIRCO Carrier, 2 1/2 jr. oud, 14.500 BTU, tel.: 43305.

WOONHUIS te Heelsumstraat 29 en Kaya Krewchi, kavel 127. Inl.: 43112.

STAANDE lamp fl. 275,-, eetkamertafel fl. 300,-, wandmeubel fl. 1000,- (alles Mesker), metalen bureau fl. 300,-, bijzettafel fl. 45,-, wit-rood spijlenbed fl. 80,-, 2 pers. wollen deken, mixer, juicer 220V, wandkleden, Panoramaweg 5, tel.: 53669.

WEGENS vertrek: Mazda 929, automatic met airco, i.z.g.st., bouwjaar 1976, kilometerstand: 30.000 km, tel.: 53659.

1 TWEEPERSOONSBED fl. 150,-, 1 kierenkast fl. 65,-, 1 toilettafel fl. 25,-, 1 vloerkleed fl. 50,-. Te bevragen: Portugezenweg 18A, Sint Michiel na 5 uur.

PRACHTIGE nieuwe imitatie bont, maat 14, tel.: 76861.

PEUGEOT 304, i.z.g.s., bj. 1973, fl. 3.000,-, tuner amplifier pioneer, cassette deck Akay, turntable Dual, 4 boxen 2x40W, 2x70W, z.g.a.n., fl. 2.000, Sto. Domingoweg 31, tel.: 84813.

CHEVROLET Caprice Classic, bouwjaar 1979, full equipped, i.z.g.s. Inlichtingen: tel.: 54789.

UN Peugeot 404, fl. 3.000,-, Bacoenaweg 35.

TE KOOP GEVRAAGD CURACAO

NOS. 1 en 2, Delft blauw Monumentenzorg wandborden. Inl.: tel.: 12680 (spoedigst).

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

GEMEUBILEERDE kamer met eigen ingang. Te bevr. Frederikstraat 128.

TE HUUR GEVRAAGD CURACAO

GOED gemeubileerd huis voor 2 à 3 jaar, tot NAfl. 1.000,- per maand, tel.: 35270.

JONG echtpaar zonder kinderen zoekt een niet gemeubileerd huis of appartement met 1 of 2 kamers tot fl. 200,- p.m. vóór eind januari 1980, tel.: 43474 na 19.00 uur n.m.

ONGEMEUBILEERD huis in rustige buurt, één jaar vooruitbetaling, tel.: 77305.

HUIS, tuinhuisje, appartement, tel.: 79186.

WOONHUIS maximaal fl. 250,- p. mnd., contract 1 tot ... 12680 (spoedigst).

PERSONEEL GEVRAAGD CURACAO

LIVE-IN maid. Inf.: tel.: 82168 (after 1 o'clock).

ZELFSTANDIGE hulp, 5 dagen in de week, tel.: 55003.

DIVERSEN CURACAO

ECHTPAAR zonder kinderen zoekt een oppashuis voor jan., feb. en maart 1980, tel.: 674160.

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

CAPRICE Classic, full equipped, airco, stereo, 4 door, like new, 9-2047.

BEDROOM set Spanish stile (6 pcs), tv 20", 2 stoelen after 6 p.m., Tanki Flip 12.

BEAUTYSHOP set, Karawarastr. 35, Tarabana.

CHEVROLET Nova 1975, powersteering, airco automatic etc., financiering mogelijk, tel.: 8175.

AUTO Dodge Dart, Sport coupé, 1979, den bon condicion, Zepp Lampestr. 12.

3 ZITSBANK met 2 fauteuils fl. 7.500,-, tel.: 7333, G. de Bruinewijk 51 na 5 uur.

MESA di kwihi, schemerlamp, standelaasbak, tapijt, set di stoel bambo pa porch, Venezuelastr. 32.

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

GEMEUBILEERDE huis, Jacob Thielenstr. 12, tel.: 7435-5026, Cura Cabai 75.

S.E.L. Maduro + Sons (Curacao) N.V.

zoekt op korte termijn een

CLERK SHIPPING ACCOUNTING

die belast is met het verrichten van diverse werkzaamheden in de scheepsboekhoudafdeling.

Voor deze funktie zijn vereist:

- HAVO-diploma
- type-diploma
- grote mate van accuratesse
- bij voorkeur enige boekhoudkundige ervaring.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan Afd. Personeelszaken, S.E.L. Maduro & Sons (Curaçao) N.V., P.O. Box 304, Curaçao.

Nieuwe kado artikelen binnen! Echt te veel om op te noemen. Kado's om hem / haar of Uzelf te verwennen. Voor elk vertrek van Uw huis of U persoonlijk hebben we de juiste kado.

NATALY's

Bakkerstraat 18 (De Castro building)

Sieraden, zilver, jade, Pink Coral

CURAVA

in de dierentuin ruime parkeerplaats

CLIMA CARS

AUTO AIRCONDITIONING

Herst 3 — Sta. Rosa. Tel. 672069

Maduro Plaza voor exclusieve PLAFOND SYSTEMEN. Diverse soorten Armstrong PLAFOND PANELEN en VERLICHTINGARMATUREN uit voorraad leverbaar.

Bel voor informatie Tel. 76900 — 79755.

PINE TREE

Fabrika y distribuí pa Curaçao Laboratories Ltd. Landhuis Choboloba tel. 38322

Vermijdt de drukke feestdagen, koop vandaag nu Uw schoenen en tassen bij CUPIDO plein Zuikertuintje z/n tel. 38054

TE KOOP

Beetle 1978

Pony 1978

Te bevragen Admiraalsweg 29

Sinterklaas komt in 't Speelgoed Paradijs 't Schuurtje. Vraag inlichtingen

't schuurtje W. Churchillweg 181

Nu ook op Aruba verkrijgbaar de bekende TUINHUISJES in verschillende maten en kleuren. Te bezichtigen bij DINO AGENCIES Victor Hugostraat Oranjestad telefoon 3...

Onze KERSTCOLLECTIE is al binnen! Haast U! QUEEN'S BOOTERY C.B. Winkelcentrum Colon (nieuwe Gallery) tel. 26664

---

ontvangen een bijzonder mooie collectie MAXI'S en COCKTAILJURKEN een grote keus in kado artikelen BOUTIQUE Lilian

---

TE KOOP STUKGROND 900 m2 gelegen te Bool Catootje Voor inlichtingen: Tel. 11983 of 14043

Curfin N.V. Telefoon 81500 - 79315

Voor uw hartelijke blijken van medeleven en deelneming tijdens de ziekte en na het overlijden en de begrafenis van onze geliefde

FELECITA CAPRILES MARTINA

betuigen wij onze oprechte dank.

Uw medeleven was voor ons een grote steun.

Namens de families: Martina — Capriles — Boomen De Costa — Curiel

---



Vrijdag 30 November om 4 uur 's middags komt Sint Nicolaas in PROMENADE Winkelcentrum

---

Problemen om een huis te vinden, geschikt kantoor, opslagplaats of winkelruimte? W.O.U.T. & Sons helpt U met MOBILE HOME CARAVAN

WOUT & SONS Zeewijk 70 — A.San Nicolas Aruba

Kan ook verscheept worden naar St. Maarten, Saba en St. Eustatius

---

AVIS Rent A Car Telephone 14700

De grootste en meest exclusieve badkamer accessoires

Schoenhandel Lanka in zilver en goud met bijpassende TASSEN.

50% KORTING

Op onze HERENKOSTUUMS en SPORTJASSEN van zeer bekende merken zoals Guy Laroche, Louis de Gama, Infinita

Ook 50% KORTING op HERENSCHOENEN van PIERRE CARDIN en SPORTSCHOENEN



PENHA

wan: voorwaarden van IOC onaanvaardbaar

hina na kwart eeuw eer lid van IOC

USANNE — China is, bij schriftelijke stemming, weer aten tot het internationaal Olympisch comité. Een voerder van het IOC heeft dat gistermiddag in Lau- bekendgemaakt.

n de Olympische Winterspelen van 1980 in Lake en de Zomerspelen van Moskou kunnen derhalve Chinese Teams deelnemen. De volksrepubliek China van het IOC onder de naam Chinees Olympische é.

wan, dat reeds lid van het IOC was, blijft lid onder uwe naam van Chinees Olympisch Comité Taipeh.

de terugkeer van China en langdurig tijdperk af- n waarin China en enerzijds en China en C anderzijds aan het iken waren over de er- van China en Taiwan de Olympische g. De hand van de chronologische feiten kan dat gegeven wellicht het best geïllustreerd worden:

1949: Het in 1922 gestichte Chinese Olympische Comite verhuist aan het einde van de burgeroorlog van Nanking naar Taipeh, de hoofdstad van Formosa (later herdoopt in Taiwan). Van de 25 leden van dat comite vluchtten er 19 naar Taiwan.

1951: Het IOC stelt, onder protest van Peking vast, dat het Chinese Olympische Comite Taipeh als standplaats heeft.

1952: Het IOC nodigt zowel China als Taiwan uit voor deelneming aan de Olympische Spelen in Helsinki. China protesteert tegen de deelneming van Taiwan [illegible] delegatie [illegible] atleten naar [illegible] die echter niet zullen deelnemen aan de wedstrijden.

1954: De ledenvergadering van het IOC erkent in Athene met 23 tegen 21 stemmen ook het Olympische Comite van Taiwan en begint met de twee-China's-poli-tiek.

Van de 89 leden van het IOC spraken zich er 62 uit voor toelating van China, zeventien waren er tegen. Er was een blanco stem en een onthouding.

Het team van het Chinees Olympisch Comite Taipeh zal geen vlag mogen voeren, ook zal het volkslied van Taiwan niet worden gespeeld gedurende de Olympische Spelen.

[illegible]

gestelde resolutie, die de condities inhield waaronder China bereid was opnieuw in de Olympische beweging zitting te nemen. Voornaamste punten in die resolutie waren: de naam Chinees Olympisch Comité die China in de Olympische wandelgangen zal innemen en de consequenties voor Taiwan. Dit eiland wordt nu in IOC-kringen aangeduid als Chinees Olympisch Comite van Taipeh. Men moet bij sportmanifestaties gebruik maken van een ander volkslied en een andere vlag.

gaarse zege Olympische ficatie

[illegible] — Hongarije [illegible]erdag in Diosgyoer een [illegible] het Olympische [illegible]tietoernooi voetbal te- [illegible]jechoslowakije met 3-0 [illegible]nen. Deze [illegible]was al bij de rust bereikt. [illegible]reffers van Tatar (20e mi- [illegible] Karsai (25e) en Kiss

[illegible] deze zege heeft Hongarije leiding genomen in zijn

[illegible]stand in deze groep is: [illegible]garije 3 gesp. 4 pnt; 2. [illegible]slowakije 4 gesp. 4 pnt; [illegible]n 3 gesp. 2 pnt.

ord aantal [illegible]

Spartak voetbal kampioen in SU

MOSKOU — Spartak Moskou heeft zondag het voetbalkampioenschap van de Sovjet-Unie veroverd. In de laatste wedstrijd versloeg Spartak de legerclub CSKA met 3-[illegible] ruststand [illegible] Moskou [illegible] petitie [illegible] wordt getraind door Constantin Beskov, die tevens coach is van het nationale elftal.

Kampeonato di karate hubenil

WILLEMSTAD — Djasabra próksimo prome di désember Curacao Karate Bond lo tene su kampeonato hubenil 1979. Durante di e programa tambe e ekipo di senioren di Korsou i Aruba lo enfrenta otro.

E ekipo di Korsou lo ta e mesun ekipo ku a sali kampeon Latino Amerikano mientras ku esun di Aruba lo konsisti di karatekanan ku a kaba di gana e torneo internashonal di Trinidad. E programa ta priminti di bira hopi interesante si tene na kuenta ku den e kampeonato hubenil lo partisipa diferente karatekanan ku den pasado a yega di duna bon presentashon den torneonan di nan respektivo kategoria.

Su djadumingu siguiente Curacao karate bond lo kontinua ku su fin di siman di aktividat ku un "thee-middag" na hofi Agustin di 2'or pa 7'or.

Lo tin hopi atrakshon manera por ehempel: demonstrashon di trahe, grupo folkloriko, grupo di baile, grupo komiko, tambe lo tin un demonstrashon di karate i pa korona e obra San Nicolaas lo kanta huntu ku Mondongo Special.

E programa di karate ta [illegible] pa tuma lugá den e kancha kubri di Sentro Deportivo Korsou na Brievengat, kuminsando for di 7'or. [illegible] ta [illegible] na tur e skolnan di karate [illegible] i na porta di Sentro Deportivo Korsou.

Achtmanstennistoernooi van Milaan

MILAAN — [illegible] Tanner, [illegible] het [illegible] in Nederland [illegible] geïnspireerde indruk maakte, is gisteren bij het Achtmanstoernooi in Milaan met 6-4, 6-3 verslagen door Peter Fleming. Het gaat in Milaan om een prijzengeld van 300.000 dollar. De acht spelers zijn verdeeld over twee groepen. In groep A spelen naast Fleming en Tanner ook Borg en Panatta. In groep B komen uit Mottram, Vilas, Gerulaitis en Barazzutti. Hier versloeg Gerulaitis Barazzutti met 6-4, [illegible] 6-2.

Pichingolo a domina Trotters fasilmente

Harlem Power a sonu pa otro sorpresa

Pichingolo den di kuater e [illegible] e empate ku doblete di [illegible] i den di seis Norman Kirindongo a konekte tremendo homerun bon pa e dos último karedanan dje partido.

Pitcher ganador a resulta [illegible] kende a permiti [illegible] hit na e ekipo di Trotters, perdedor tabata Edwin "Paya" [illegible] Pichingolo [illegible] Kirindongo i H[illegible] ambos bai 3-2 [illegible] Ramsey Sprock 2-2. Pichingolo: 4 kareda, 6 hit i [illegible] eror. Pa [illegible] kareda, 2 [illegible] i 1 eror.

[illegible]

wer: 4 kareda, 5 hit i [illegible] kareda, 4 hit [illegible]

[illegible]

Tigers den di kuater a empata e enkuentro i despues bai dilanti 2-1 den e siguiente inning [illegible]

[illegible] Trotters rapidamente [illegible] e partido Esaki tambe tabata [illegible] uniko kareda ku e ekipo di Trotters a logra di anota.

[illegible] dia yera [illegible] kontra di Tigers/Seguros Strickx sin duda a resulta un sorpresa grandi. [illegible] di tabata perdi 2-1 [illegible] Power [illegible] nan último oportunidat na bate.

[illegible] hábri regalando base por bolo i riba un eror di e catcher kende a [illegible] e sigunda ku a [illegible] e outfield e koredó a yega te tersera. Tabata Wendel Stefania kende a resulta e ganador [illegible] pa Harlem Power [illegible]

Pitcher ganador a resulta Rules "Gilbert" [illegible], perdedor Glenn Falida. Miho bate pa Harlem Power tabata Ronald [illegible] bai 3-2 [illegible] Pa Harlem Po-

Dragons junior ser deskualifika

Olympic no por a kibra invikto di Dragons

WILLEMSTAD — [illegible] Dragons [illegible] ekipo invikto den e [illegible] femenino superior [illegible]

[illegible]

puntonan di Nydia [illegible] promé parti ku a yuda Olympic mantene e desventaha mas chikitu posibel.

[illegible] Dragons [illegible] 60-41. Den e di dos parti [illegible] principalmente Yvette [illegible] Ursula [illegible] Audrey Genaro kende [illegible] Dragons [illegible] punto den [illegible] 17 [illegible] 26 punto [illegible]

[illegible] di damas.

Instemming van China

PEKING — De uitslag van de schriftelijke stemming onder de leden van het Internationale Olympische Comité over het compromis inzake de terugkeer van China in het IOC was voor de officiële Chinese dagbladen [illegible] tendens dat de „legitieme rechten van China op een plaats in de Olympische beweging [illegible]

[illegible] aan de Spelen in Lake Placid [illegible] Moskou zullen deelnemen [illegible] zijn op de [illegible] 300 atleten [illegible] Moskou afgevaardigd worden.

Samuco tin chens di gana titulo kontinental

WILLEMSTAD — Ivan Conradus, alias "Kid Samuco" ta hanya un [illegible] oportunidat pa konverti su mes den kampeon kontinental, ora ku dia 14 di desember próksimo e enfrenta Aurelio Mena di Colombia pa e titulo di su divishon. E titulo kontinental ta [illegible] ter Amerika.

Ivan Samuco pa basta dia kaba ta hañando entrenamentu [illegible] Colombiano, [illegible] Alcides i Alvaro de Avila na e yega mas haltu den loke e tin kaba na kapasidat bòksistiko.

Den su ultimo pelea kontra un pugil di Colombia, Samuco a demonstra muchu mas [illegible] sividat ku den su peleanan anterior [illegible] serieda di Samuco ta hasi posibel ku e por adelanta su mes, pasombra e ta kumpli shen por shento ku e reglanan di disiplina.

Pa e [illegible] di Samuco kontra Mena ta un kos mas special ku [illegible] fuera di komishon di bokseo di [illegible]

GASTUNAN

Pa e [illegible] programa espeshal aki, den kual Samuco ta bringa pa e titulo kontinental e organisadornan lo tin basta gastu pa kumpli [illegible] forma [illegible] fondo [illegible] sufri pierdida. Pesei tambe un yamamentu ta bai na tur persona 6 instansha ku di un manera [illegible] kopera, pa nan hasi [illegible] durante [illegible] posibilidat [illegible] kampeon i pone [illegible] di Korsou un biaha mas den publisidat mundial. Pa loke ta e parti di e pelea pa titulo, e organisadornan (Promociones Johnny Lopez) a kalkula ku lo bai tin mester di 17 mil florin, sin menshona gastunan [illegible] tin ku paga pa e otro bòksdonan ku tambe lo bai forma parti di e programa.

Internationale schaaktoernooi Buenos Aires

BUENOS AIRES — In de eerste ronde van het internationale schaaktoernooi van Buenos Aires heeft Bent Larsen in 41 zetten gewonnen van de Zweed [illegible] Andersson. Boris Spassky [illegible] onder de duim te houden. Tigran Petrosjan [illegible] Miles [illegible] was het resultaat [illegible] Tempone [illegible] overeen [illegible] grootmeester [illegible]

[illegible]

1/2-1/2

[illegible] 1-0

[illegible] (Arg) 1/2-1/2.

BEKENDMAKING

De Direkteur van het Departement van Onderwijs, maakt hierbij bekend dat de formulieren van het Centraal Bureau Aanmelding en Plaatsing a.s. eerstejaarsstudenten wetenschappelijk onderwijs (zgn. C.B.A.P. formulieren) ten behoeve van het schooljaar 1979/1980 ingaande 26 november a.s. verkrijgbaar zijn en wel:

Op Curacao : het Departement van Onderwijs, Afdeling Curaçao, Afd. Studietoelage, Sta Rosa 48

Op Aruba : het Departement van Onderwijs, Afdeling Aruba, Afd. Studietoelage, Wilhelminastraat 40

Op Bonaire : ten kantore van de Gezaghebber.

Op St. Maarten : het Departement van Onderwijs, Afdeling Bovenwindse Eilanden, Philipsburg.

De formulieren dienen uiterlijk 21 december 1979 op vermelde afdelingen ingevuld te zijn ingeleverd.

De Direkteur voornoemd,
R.W.A. Naaldijk.

La Casa Amarilla

SINTERKLAAS NADERT

VOOR EEN PRAKTISCH EN WAARDEVOL CADEAU VOOR

DAMES-
HEREN-
EN
KINDEREN

SLAAGT U BIJ ONS VOLKOMEN.

ONZE ZAAK SALINJA IS GEDURENDE DECEMBER DE GEHELE WEEK DE HELE DAG GEOPEND.



1929 50 aña 1979

White Label na Korsou

Mas cu fls. 50.000 na premio

PREMIONAN

DI DOS SORTEO:
28 di Desember

1º Fls. 15.000,-
2º 2 pasashi ida buelta pa Inglaterra
3er Fls. 5.000,-
4º " 5.000,-
5º " 5.000,-

VALOR DI TAPANAN

1	Gallon (5/1)	3 LOT
1/2	Gallon (6/2)	2 LOT
1	Fleshi (12/1)	1 LOT
3	Mei Flechi (24/2)	
6	Un Kwart (48/4)	1 LOT
5	Joz. (96/8)	1 LOT

Kambia bo tapanan na C. WINKEL & ZONEN, Pietstraat 126

Speciaal voor de feestdagen

ontvangen:
een grote collectie

Jongens Kostuums

van Pierre Cardin



Pierre CARDIN

Heren sportjassen
Overhemden
pantalons ook in grote maten

ANGELO MINI SHOP

CURACAO N.A.

HAGURESTRAAT 9 - TEL 13440

RECTIFICATIE

De Onderwijsdirecteur maakt hierbij bekend dat de formulieren voor de aanvraag van een Rijksstudietoelage (zgn Rijksgroningen) ten behoeve van het schooljaar 1980/1981 ingaande maandag 26 november verkrijgbaar zijn en wel:

op Curacao : Het Departement van Onderwijs, Afdeling Curacao, afd. Studietoelage, Santa Rosa 48;

op Bonaire : ten kantore van de Gezaghebber.

De formulieren dienen volledig ingevuld, uiterlijk 31 JANUARI 1980 op vermelde Afdeling te zijn ingeleverd. Hierdoor komt de eerder genoemde datum van 31 MAART 1980 te vervallen.

De Onderwijsdirecteur

Alles voor Uw **handwerk**

zoals: breipennen, garens, stof, den, kleedjes, patroontjes.

Verkrijgbaar bij

Augustinus

Telefoon 13558

STICHTING "BON FUTURO"

roept sollicitanten op voor:

LEIDSTER

voor Huize St. Jozef

Bevoegdheid: kinderbescherming A of B of L.B.O. opleiding of HAVO/MAVO.

Sollicitaties te richten vóór 1 December aan: Het Secretariaat van Stichting "Bon Futuro", Stuiverstraat...



Gran Kampanja-BONUS

AIWA SONY ZENITH

Aiwa AX-7400H tuner/amplifier 80 watt

BONUS SPECIALE KORTING

Sony SL-8600 video 50 cycles with built-in timer Fls. 2.550,00

BONUS SPECIALE KORTING

Sony TV ... 19" color

Zenith TVL ... 19" color

BONUS SPECIALE KORTING

MINI SETS

PREMIO



VOOR ELKE fls. 25.00 DIE U BESTEEDT DINGT U MEE NAAR

VW 1300

el Globo

CURACAO
ARUBA
BONAIRE

siscursus van AJMG

LEMSTAD — Aan de het Antilliaanse jongens-meisjes-gilde (AJMG) gegeerde basis-cursus voor ent- kaderleden hebben gelui-deel genomen. Zij afkomstig uit Santa Ro- Bonam, Buena Vista, ne en Steenrijk. De cur- gegeven in oktober en november. Aan de orde kwamen de geschiedenis van het AJMG, leiderschap en communicatie, gezondheidsleer en eerste hulp, creatieve expressie, beheer van financiële zaken en de administratie van een club, spelleiding, sport en geestelijke begeleiding. De cursus werd afgesloten met een kamp bij de Alablankaschool te Barber. Bij die gelegenheid werden Geraldine Archangel en Sharline Martes van de Santa Rosa-groep geinstalleerd door Harold Stuart als leider van het district Curacao. De volgende negentien jongelui ontvingen een certificaat voor het volgen van de cursus: Mairis Aniceta; Marutha Aniceta; Aishel Archangel; Geraldine Archangel, Claire Aventurin, Briselda Bak, Desiree Bibiana, Irseline Brunken; Sheila Coffie; Thelma Concepcion; Rudsel Girigorie, Alvin Inecia, Mirugia Jardiner, Reinald Leito, Mildred Mathilda, Sharline Martes, Remigio Martina, Mirugia Mercelina en Ifna Winedt.

ramma

van kerken

Curaçao

LEMSTAD — De Raad rken van Curaçao heeft zijn nieuwe bestuurde- kozen. Zo blijkt uit het gaan Gids tot eenheid. tter werd dominee Ne- Smith, vice-voorzitter do- Gerke Renting en pen- esteresse V. E. Chance- Tot de Raad van ker- horen de katholieke kerk, erenigde protestantse ge- de Moraviache broeder- de Methodisten-kerk, de nse kerk, de Gerefor- kerk, het Leger des de Noorse zeelieden-

1980 is een programma met onder meer de Biauwbaaidag, de ge- voor de eenheid der Christian action week, volgens Gids tot eenheid komst van de laatste ingen van deze raad geweest.

...dienst van ...vaardijwerk

EMSTAD — Ook dit jaar voor allen die op een of manier betrokken zijn bij ... een Kerkdienst gehouden en wel op 12 december. Dit ge- de cantine van de CDM. ...

Aanvulling van CPV-bestuur

WILLEMSTAD — De drie bestuursleden van de Curaçaose postzegel vereniging (CPV) die volgens de statuten aan aftreden toe zijn, hebben zich niet herkiesbaar gesteld. Dit zijn T. H. Heidsieck en de heren W. J. de Vries en P. Jansen. In verband met drukke werkzaamheden kunnen zij niet terugkeren in het CPV-bestuur. Tot 10 december bestaat de mogelijkheid om zich aan te melden als kandidaat voor het bestuur. Men moet zich in verbinding stellen met mevrouw W. Faay (Snipweg 6, tel. 79776). Zo blijkt uit het CPV-mededelingenblad.

CURACAOSE ONDERNEMINGEN

WILLEMSTAD — De goedgekeurde statuten zijn verschenen van een drietal op Curaçao gevestigde ondernemingen. Het gaat hierbij om RANDY'S electronics nv (electrische en electronische apparatuur); door Ran- ... vijftig mille; aandelen: een mille; directie: Randolph Naumén) ... der meer planning landbouwkundige en cultuurtechnische projecten; door Jacobus P. M. Schaise- biers en mevrouw Carmen Felicia Husseloo; kapitaal: twee miljoen gulden; aandelen: één mille; directie: Jac. Schuurbiers) en CARIBBEAN computer software nv (schrijven en leveren computer- programma's), door Henry George Muskus; kapitaal: vijftig mille; aandelen vijftien- derd gulden; directie: Henry Muskus).

Correspondentie

WILLEMSTAD — Het echtpaar Koeno en Anita de Groot uit Nederland wil gaan corresponderen met bewoners van Curaçao; in het Nederlands of het Engels. Het echtpaar De Groot heeft geen kinderen. Het omschrijft zichzelf als "hardwerkend". Het hoopt zich eens te kunnen vestigen op de Antillen. Het adres is Fam. De Groot, Zaaibak 46, 9932 AE Delfzijl, Nederland.

Venezuela slows down foreign workers influx

Measures soon be introduced

CARACAS — Ricardo Martinez, the minister for planning co-ordination (Cordiplan) announced that Venezuela will soon introduce measures designed to check the influx of foreign workers and protect the domestic labour force.

He was giving a press conference that dealt with economic matters generally. In answer to a question regarding the level of unemployment, which seems to be behind the new proposals, he said that this was expected to be similar to that of 1978, that is to say between four and five per cent.

In spite of this, he claimed that fresh moves were necessary to protect the Venezuelan labour force from the huge immigration that comes here from Colombia, Ecuador, Peru, the Southern Cone, the Dominican Republic and Jamaica.

Martinez pointed out that the working population was growing yearly at a rate of around four per cent, which meant that 170,000 new jobs had to be created annually, and each of these represented an investment of 50,000 dollars. He thought that this "in itself is enough reason to limit immigration. We simply cannot receive 300,000 immigrants per year, as we have been doing over the past five years".

He also said that although the population growth of Venezuela was somewhere between three and 3.2 per cent annually, the number of immigrants pushed this up to something like six or seven per cent. In this way, he felt, Venezuela was "importing destitution".

His declarations follow instructions sent out by the Venezuelan foreign office to its embassies abroad, advising them to issue any further entrance visas for Venezuela. Since then, denunciations of illegal visas have abounded.

English Companion

The world in a nutshell

WASHINGTON — The United States has told its embassies in about 10 moslem countries to arrange for the evacuation of non-essential personnel and dependents because of the turmoil in Iran, and violence in Pakistan and Saudi Arabia. The State Department said the evacuation was precuationary and temporary and would be carried out on a voluntary basis.

Informed sources said the instruction went to ambassadors in 10 to 12 countries. It reflected concerns raised by the holding of US hostages in the embassy in Theran, the sacking of the US embassy in Islamabad and violence in Mecca, Saudi Arabia, where armed moslem extremists took hostages in the Grand mosque. A State Department spokes said he would not name the countries involved until evacuation arrangements had been made at the embassies.

US officials said yesterday they had little hope of early progress in obtaining the release of American hostages in Teheran or halting the deterioration in US - Iran relations.

OTTAWA — Canada hopes to get a joint statement from commonwealth countries supporting the United States in its dispute with Iran and is considering trying to get a common statement from French -speaking countries, prime minister Joe Clark said today. He also said that Canada would be "taking action" at the United Nations, but gave no details.

UNITED NATIONS — Security Council members failed to agree on procedures for a meeting on the Iranian crisis and a U.S. spokesman said the session was likely to be deferred until tomorrow. He said the US was insisting that the first order of the business be the release of hostage being held in the American embassy in Teheran, which was stormed by Moslem militants on November 4. The Iranian autorities has aksd that the debate be put off until next week when Iranian foreign minister Abolhassan Bani-Sadr would be able to attend "to explain the position and demands of our people". In Washington, the State Department instructed US embassies in the Middle East and near Iran to arrange the temporary evacuation of non essential personnel and dependants because of turmoil in the region, a spokesman said. instructions had gone out to 10 to 12 countries and reflected concern raised by the events in Teheran, the sacking of the U.S. embassy in Islamabad and the recent violence in Saudi Arabia.

TEHERAN — Iranian revolutionary leader Ayatollah Ruhollah Khomeini called for mass military training to build "a youth army of 22 million" and declared that "America is our enemy and we must direct everthing we have against it". But a spokesman for the leader said the Ayatollah had not declared a Jihad, or holy war, against the US". He simply asked the nation to be prepared to face a possible attack and to undertake military training", the spokesman said. Meanwhile Iran's armed forces halted military operations in Kurdistan province to help promote talks between the autonomy-seeking Kurds and the government. The official radio said.

BAHRAIN — Saudi Arabia said over Riyadh radio some gunmen were still hiding in the basement of the Grand Mosque in Mecca and resisting Saudi security forces. Saudi information ministry officials said on Saturday that the mosque had been retaken for the gunmen who stormed it last Tuesday and proclaimed a new messiah.

Congratulatory cables from several Arab leaders were read out over Riyadh radio shortly before the surprise announcement.

LONDON — British traitor Anthony Blunt may have had access to atom bomb secrets when spying for the Soviet Union during and just after World War Two, member of parliament Neville Trotter said today. Historian Andrew Boyle, whose book on spies prompted the government to reveal Blunt's treachery last week, said the former royal art adviser may have helped British atom spy Klaus Fuchs, who leaked bomb secrets to the Soviet Union.

BELFAST — Irish republican guerrillas bombed trains, shops and offices today, injuring eight people, one seriously in the worst bombing offensive in Northern Ireland this year. The guerrillas planted 25 bombs at 13 targets in 10 towns across the province in what security officials fear is the start of a carefully planned pre-Christmas offensive. The provisional wing of the Irish Republican Army (IRA), which is fighting to end British rule in the province, claimed responsibility for the attacks.

SALISBURY — A rift in Zambabwe-Rhodesia's bi-racial government appeared to deepen with premier Bishop Abel Muzorewa sharply criticising his white predecessor Ian Smith. Mr Smith, the bishop said yesterday, had endorsed a 1969 constitution that "flooded the nation with its own blood and did not protect the interests of the whites".

PARIS — Spanish prime minister Adolfo Suarez completes two days of talks with French leaders satisfied that there is a genuine [illegible] for good relations between the two countries. The talks did not touch directly on the sensitive Basque problem or Spain's application for the EEC entry.

LAUSANNE — Formal planning for China's participation in the Olympic games under a communist flag begins today after the vote which granted recognition to its national olympic committee. The International Olympic Committee (IOC) yesterday anounced results of its postal ballot which granted recognition to the Peking-based Chinese olympic committee.

LUSAKA — New Zealand chairman Derek McKendry, who has been detained for questioning since the shooting last Wednesday of Australian television reporter Tony Joycè, was released tonight and left Zambia immediately for London. Joyce was shot in the head when the two men, both working for the Austalian Broadcasting Corporation (ABC) were on a trip to a bridge near here which had been blown up by Zimbabwe Rhodesian troops.

BOGOTA — At least 31 people have died in heavy floods in northeast Colombia and the death toll could rise sharply as over 300 people are missing, a civil defence spokesman said.

A regional organiser in Bucaramanga, about 350 km northeast of Bogota, told Reuters by telephone 31 bodies had been found so far. Two rivers, the playon and the Lebrija, broke their banks on Sunday after a heavy rainstorm.

Three towns were flooded and thousands made homeless. Yesterday president Julio Cesar Turbay Ayala announced the formation of a national emergency committee to tackle the damage cause by the flooding and last Friday's earthquake, which killed about 50 people and injured over 500.

PEKING — China today welcomed its readmission to the olympic movement saying that athletes from both mainland China and Taiwan could now both take part in the 1980 games at Lake Placid, New York, and Moscow.

The results of a postal ballot among members of the International Olympic Committee (IOC) which granted recognition to the Peking-based Chinese olympic committee, were published on the front pages of all Peking newspapers today.

IOC members voted to restore the people's republic to membership after a break of 21 years. The sporting organisation on Taiwan will now be called the Chinese Taipei Olympic Committee. Taiwanese athletes will not be able to use the island's flag and national anthem at future games. A spokesman for the Chinese Olympic Committee was quoted by the New China News Agency as saying that the vote meant that athletes from both the mainland and the island could take part in the games.

He went on to propose sports exchanges across the Taiwan strait, including a swap of coaches "so as to make common progress in pre-olympic training".

MONTREAL — Experts today began a two-week evaluation of about 50 ways of tackling the world energy crisis and reducing dependence on oil reserves. The United Nations conference on long-range energy planning has attracted more than 700 experts from about 100 countries.

Calderon Berti of Venezuela:

State of oil-market forces to higher prices

CARACAS — The minister of Mining and Energy of Venezuela, Humberto Calderon Berti, said that the present state of the oil market made fresh increases in the price of oil a necessity. He was talking in the OPEC headquarters in Vienna, as part of [illegible] countries prior to their next meeting in Caracas on December 17.

He has already visited Algeria, Libya, Ecuador, Nigeria and Gabon and this week-end continued his journey visiting Kuwait, the United Arab Emirates, Qatar, Saudi Arabia, Iraq and Iran.

He also said that the size of the new increase had not yet been fixed, but would be determined according to a report currently being prepared by the economic department of the organisation.

He stressed that the oil-producing countries were anxious to develop the dialogue between the developing countries and the industrialised nations, not just in energy matters but in themes of general interest to all countries.

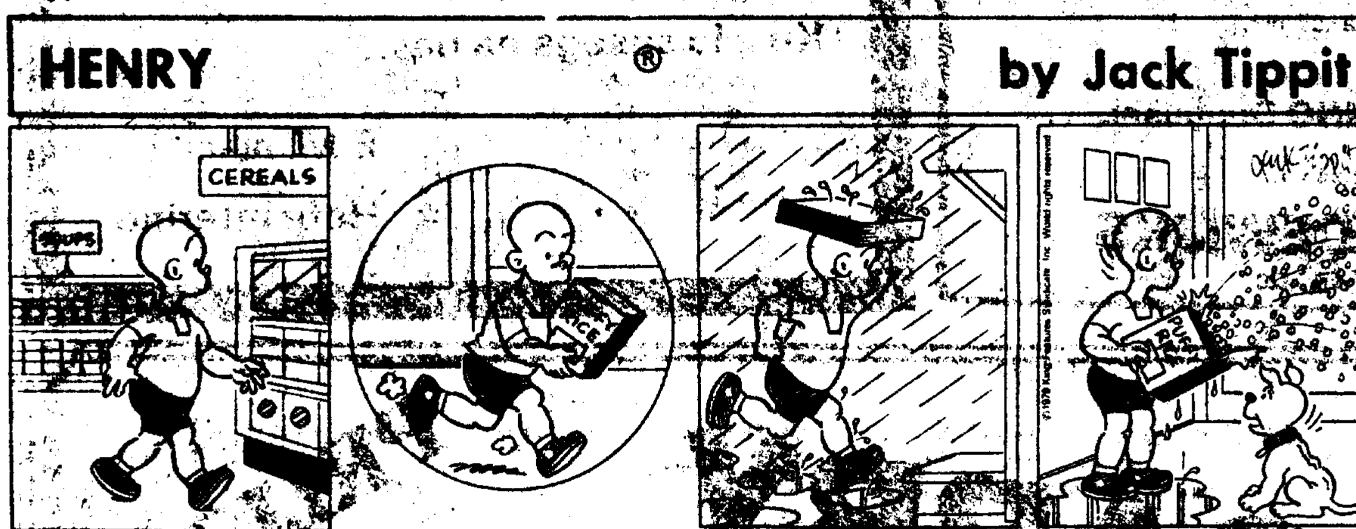
In justification of what he termed the 'imminent' price rise, he claimed that ' the industrialised nations have made only very small cuts in their consumption and are buying [illegible] in order to build up their stocks.

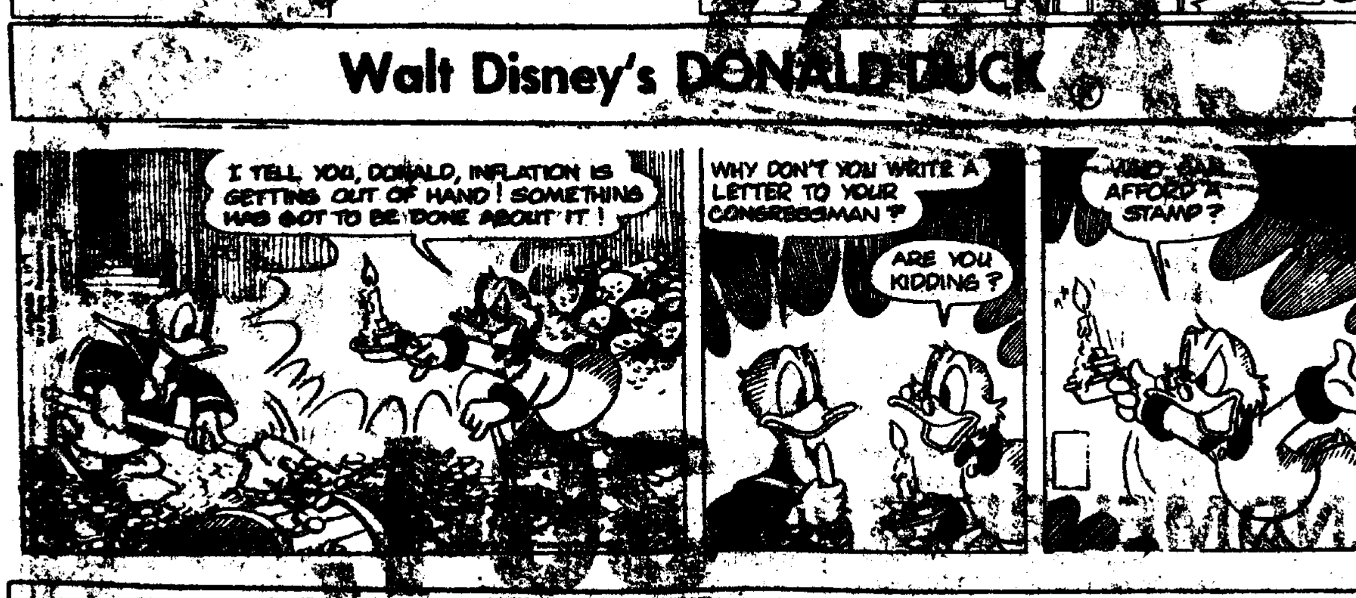
It was also learnt that Venezuela is to put up the price of its residuals, the increase will average around 2.70 dollars per barrel.

This will make the price for Venezuelan residuals as follows: those with low (0.3 per cent) sulphur content, 30.25 dollars a barrel, 1 per cent sulphur 27,26 dollars, those with [illegible] per cent sulpher 21.30 dollars.

These rises, according to Calderon Berti, corresponded to the present state of the market. Another expert said that Venezuela was in a very strong position to sell products in a very [illegible]

PARIS — The French parliament begins a three-day debate on abortion with the government needing the votes of the left wing opposition to renew a law permitting an end to pregnancies within 10 weeks of conception.









Beurs New York

Fonds	Koers	Fonds
afcinduatr	123/8	intnick
akzona	38 3/4	intpaper
alcanatum	16 1/8	inttelt
alleghpow	48 1/8	japanf
allchemay	51 1/2	jmenvill
allumcoam	39 5/8	kanscity
amxinc	44 1/4	kanspow
amhess	9 3/4	kennecott
amairlines	63 7/8	ktm
ambrands	39 1/8	kraftco
abreadc	34 7/8	krogerco
amcanco	30 3/8	l hmanco
amcynco	18 3/8	littonin
amolcp	30 3/4	lockheed
amexpr	29 1/8	ltvcorp
amhome	6 7/8	marshfid
ammotorc	45 3/8	martinm
amnatgas	54 1/2	maydeps
amstandi	53	mcainc
amteltel	19	mcdonn
ampexc	14 3/4	merck½c
amfinc	19 7/8	metrogm
amcop	35 3/8	midlrass
amstedind	23 1/4	[illegible]
amrcosteel	28	mobiloil
amstdst	27 5/8	monsanto
asaltd	39 18	[illegible]
asarcoinc	82 1/4	nabisco
achlandoil	40	natcanc
atlantrich	21	natcashr
bendixcorp	46 1/2	natdist
bethlsteel	15 5/8	natgyps
boeing	58 1/2	natsteel
burlington	79 3/4	nattelc
bulninc	31 1/2	[illegible]
burroughsc	5 1/8	nlindus
candapac	54	norwest
carlinsk	44 1/2	[illegible]
caterpiltr	37 5/8	[illegible]
celanesc	28 1/8	[illegible]
chasemanh	5 7/8	olincorp
chessiesys	22	pacifgas
chrystlerc	87 1/8	pacifligh
citicorp	33 3/8	panam
citiess	14 1/4	pepsico
cocacola	36 3/4	philpsd
colgatep	44 3/8	phmorris
cntcurtis	35 1/2	proctorg
colkindinc	21 5/8	publs
commod	36 1/4	quaker
comment	24	rcacorp
conanatg	40	reliance
centconcc	27 7/8	r pat
contoil	48 1/8	reynolds
conttele	14 3/8	rockwell
contrald	52 7/8	roysld
cpoint	56 5/8	safewd
crownzell	39 1/2	schaefer
cutbrac	7 3/8	schlumb
curtwrc	17 exd	sears
curtwrea	23 ed	shelloil
dartind	41 1/8	southco
dowchem	32	southpa
dupont	40 5/8	southra
eastrna	6 1/2	sperry
eastkodak	50 1/2	stbranda
elpasog	21 1/2	stoilcal
esmarki	28 3/4	stoilind
exxonc	57 1/8	stdrugs
fairchd	—	sunoilc
florida	29 1/4	sunoilco
fluorc	54 3/4	syntexc
fordmot	30 5/8	tandyc
fruehauf	26 1/2	tandycrp
gatxcorp	36 1/4	tenneco
gncable	25 3/4	texacoi
gnmlrt	47 1/2	texasinst
gnfoodc	33	texastil
gndmot	52 1/2	toledoed
gnpubt	7 1/2	[illegible]
gntelt	27 1/4	[illegible]
gettyoil	70 3/4	unilever
gillette	25 1/4	[illegible]
gndrich	20	[illegible]
goodyear	12 1/2	[illegible]
graco½c	38 1/4	[illegible]
greyhnd	14 1/2	[illegible]
gulfoilcs	20 1/2	[illegible]
gulfoil	36 1/2	[illegible]
hoinzer	37 7/8	untechn
holleri	20 1/4	usateel
hiltonh	30 5/8	[illegible]
honeyw	60 exd	[illegible]
illcentr	24 3/4	westuni
impoil	39 1/8	westingh
insilco	11 1/2	[illegible]
intbus	64 1/2	[illegible]
intflavo	20 3/8	wrigley
intharv	37 1/4	xerox

MOSCOW — The [illegible] Soviet broadcasting [illegible] warned foreign televi[illegible] radio networks not to [illegible] cover political stories [illegible] next year's Olympic ga[illegible] Moscow [illegible]

Sergei Lapin, chairman [illegible] state television and [illegible] committee was address[illegible] closed seminar of [illegible] broadcasting journalists [illegible] executives, held to help [illegible] [illegible]

Beurs Amsterdam

Fonds	Koers	Fonds	Koers
7 dt ned 66	99,80	vegeintem	130,70
akz	25,80	hagemeijer	39,20
heinbstbom	68,30	intermul	25,60
heinbier	73,50	[illegible]	30,00
hoogovens	23,10	naarden	17,60
hvs	48,50	gcm	17,30
philips	21,60	[illegible]	49,00
unilever	113,20	[illegible]	34,00
k n olie	155,00	oms	1,32
klm	75,00	vmt	41.00
knsm	92,50	vnu	90.70
v ommeren	204,00	wereldhav	117.00
schelt vrtu	73,00	wessanen	42,00
[illegible]	322,00	[illegible]	[illegible]
[illegible]	115,20	[illegible]	[illegible]
[illegible]	78,10	[illegible]	150,[illegible]
amr	66,00	[illegible]	–
burgs	53,50	convert	492,00
[illegible]	94,00	[illegible]	138,20
[illegible]	45,20	[illegible]	118,00
[illegible]	232,50	[illegible]	164,20
buchrmann	55,80	[illegible]	144,70
bijenkorf	48,50	[illegible]	74,50
calve	161,[illegible]	na7 3/4	71
curhandmij	170,10	[illegible] 1/2	[illegible]
elsevier	237,50	na5	167
fokker	22,50	na4 1/2	62
[illegible]	[illegible]	[illegible]	237,00

Mysterious neighbo[ur]

CHICAGO — Now and then something goes on in an adjoining hotel room that leaves one irritated and forever baffled. Take the case of the mysterious man who arrived shortly after I did yesterday afternoon.

The man next door doesn't travel light. It sounds as though he is accompanied by bearers from a giant safari. The porters seem to be wearing gum boots. Finally, with a lot of clumping and muttering and banging, they wedge everything into the room.

Then a dispute breaks out. The chief porter is probably dissatisfied with the gratuity. Is my neigbour stingy? Or is it that having just arrived from Africa he is unused to the higher bearers' fees in the US?

An elephant gun goes off and I leap up, prepared to summon the house doctor, house detective, and - to clean up - the housekeeper. Then I realize that the loud report was the door being slammed by the disgruntled bearer-in-cheif.

Then two or three minutes of silence, during which I return to Immanuel Kant's philosophic classic "Critique of Pure Reason", which I have been reading, off and on, since leaving college three decades ago.

It's hard to concentrate on Kant under the best of circumstances, and these are not the best of circumstances. My mind drifts away from transcendental dialectic to the silence of my new neighbour. Is he counting his bags? Why so many pieces of luggage?

I put Kant aside and review the possibilities: First, the man has, indeed, just come off an African safari. Or he's the manager of a rock band and the instruments are being kept in his room.

Or he's a salesman who is obliged to carry around samples of a wide variety of products. [illegible] the stockyards and the Gold Coast.

Then a series of sounds: a toilet flushing, bags being shifted, [illegible] hangers [illegible] against my wall, and the television being turned on.

It is time to eat. Nearly an hour later I return to the room. Silence next door. I pick up Kant. I am on page 325, less than halfway through the [illegible]. That's an average of abo[ut] [illegible] pages every 10 years. I [illegible] "If we want to have a [illegible] term for the paralogism [illegible] dialectical syllogisms of [illegible] psychology, based on pe[illegible] correct premises, it mi[ght be] called a *sophisma figurae dictionis*."

Suddenly a loud tappi[ng] [illegible] on the wall that se[ems to come] from my neighbor. H[e is nai]ling something up. It's [illegible] covering most of the wall. I[t may] be a map.

If he's [illegible] would permit him to refr[esh his] memory before giving a s[peech] probably called somethin[g like] "Africa Today: A Sl[eeping] Giant Awakes."

If he's a manager th[e map] would show the rock [band's] gigs for the next year or s[o].

If he's a salesman it co[uld be a] map of his territory.

If he's a terrorist it mig[ht be a] diagram of the building [illegible] one?) in which the [illegible] charges will be detonated.

Then the tapping sou[nd is re]placed by an occ[asional] "thunk". I can only [conclude] that the man next door [is throw]ing darts at whatever [is] nailed to the wall. This [strength]ens the rock band [illegible] hypothesis. A lot of [illegible] British. This suggests [illegible] evenings of dart-throwing [in a] London pub. Or he's [making] difficult decisions abo[ut the] band's bookings. "T[illegible] "Okay, we'll go to San F[ran]cisco and to hell with Seattle."

Oh, oh! It could also [be a] terrorist hurling darts [at] images of real or imagin[ed ene]mies. The Shah, the [Aya]tollah Khomeini, Begin [illegible] Brezhnev, or Deng [illegible]

Next he makes several [te]lephone calls. I can [hear] very little. Did he say [illegible] played in the [illegible] by the [illegible] of the [illegible] or "We [illegible] band before the fight in [illegible] or "I've changed plans [illegible] flight [illegible] or "We [illegible] plans [illegible]"

That's when I gave up [illegible] to [illegible] and went down[stairs] [illegible] in the bar. I told [the bar]tender about my problem [illegible] resisted saying that [illegible] other case of curiosity [illegible] the Kant.

ROBERT YOA[KUM]